



# La democracia regresó y resistió en América Latina

Por Gustavo González

La elección de Patricio Aylwin en Chile y las primeras presidenciales directas en Brasil desde 1961, marcaron este mes para América Latina la culminación de una década caracterizada por la recuperación y el fortalecimiento de una democracia que resistió los embates de la crisis económica.

Con una permanente sensación de fragilidad, los regímenes representativos superaron también, durante los años 80, asonadas militares, la subversión y el terrorismo de extrema derecha y extrema izquierda, como asimismo los ataques de las mafias del narcotráfico.

Los dos regímenes dictatoriales más antiguos de América Latina, la dinastía de la familia Duvalier en Haití y el régimen de Alfredo Stroessner en Paraguay, fueron derrocados en los años 80, a la vez que finalizó el prolongado gobierno militar de Brasil y se acercó a su término la experiencia autoritaria de Chile.

En el transcurso de la década, no sólo regresó el poder civil en países regidos por dictaduras, sino que también fueron numerosos los casos de continuidad democrática en naciones que hasta los años 70 se habían caracterizado por un permanente ciclo de gobiernos civiles seguidos por intervenciones militares.

De los 20 países más importantes de la región, sólo cuatro vivieron en los años 70 procesos de continuidad representativa, a través de elecciones revestidas de cierta legitimidad y transparencia: México, Costa Rica, Venezuela y Colombia.

Al finalizar 1980, el único gobierno originado en un golpe militar que persistió en el poder, mientras se abre una gran interrogante sobre la estabilidad de Panamá, y tal vez de Centroamérica, con la invasión militar de Estados Unidos a ese país.

Desde el prisma de los sistemas representativos al estilo occidental y de los fenómenos de apertura que hacia fines de la década sacuden al mundo socialista, Cuba continúa siendo un caso especial en el mapa político de la región con su régimen de partido único.

En todos los países en que se recuperó la democracia hacia fines de los años 70, como Ecuador y República Dominicana, y en todos aquellos en que se restableció en el primer quinquenio de esta década, se produjeron traslados del poder mediante la vía electoral.

Son los casos, en una visión geográfica de norte a sur, de El Salvador, Honduras, Perú, Bolivia, Uruguay y Argentina.

Otros, están en la antiesala de comicios o de cambios en el poder resueltos ya en las urnas, como Guatemala, Nicaragua, Brasil y Chile.

Este cuadro general de estabilidad política contrasta con las graves convulsiones sociales provocadas en la región a raíz de la recesión que irrumpió de la mano con la crisis del endeudamiento externo.

Las protestas populares en República Dominicana, a comienzos de la década, se reprodujeron luego acompañadas de asonadas callejeras y saqueos en Brasil, Venezuela y Argentina, mientras Perú ha vivido en un estado de violencia permanente y en Bolivia no ha cesado la agitación sindical y campesina.

Las masivas movilizaciones opositoras entre 1983 y 1984 en Chile y los movimientos populares que antecorrieron la caída de Jean-Claude Duvalier en Haití en febrero de 1986, indicaron que la crisis amenazó tanto a gobiernos representativos como dictatoriales.

Hacia finales de la década, el narcotráfico amenazó la estabilidad democrática en Colombia, así como antes la amenazaron en Argentina los militares de extrema derecha opuestos a los juicios por violaciones a los derechos

humanos, mientras en Perú actuaban simultáneamente el terrorismo maoísta y la represión estatal.

Tal vez como consecuencia de las dificultades para administrar el poder, la alternabilidad de los gobiernos ha estado caracterizada por ascensos de la oposición en la mayoría de los países.

En una primera instancia, fueron los regímenes militares los que cedieron paso a sus adversarios políticos civiles, como en Perú en 1980, Bolivia en 1982, Argentina en 1983, y Guatemala, Brasil y Uruguay en 1985.

Más tarde, vino la alternabilidad civil. En menos de ocho años, Bolivia fue gobernada simultáneamente por el izquierdista Hernán Siles Zuazo, el conservador Víctor Paz Estenssoro y ahora por el socialdemócrata Jaime Paz Zamora.

Ecuador, que inició la década con la presidencia de Jaime Roldós, un peculiar populista, tuvo luego como presidente al demócrata cristiano Osvaldo Hurtado, después al derechista León Febres Cordero y se despidió de los años 80 con el socialdemócrata Rodrigo Borja en la primera magistratura.

En Argentina, el centrismo del radical Raúl Alfonsín cedió paso a una suerte de populismo liberal

encarnado por el peronista Carlos Menem, y en Colombia el conservador progresista Belisario Betancur, que había sustituido al liberal Julio César Turbay, debió dejar el poder a Virgilio Barco, también de liberalismo.

Los vaivenes políticos son ostensibles igualmente en Perú, con el desplazamiento del poder desde el derechista Fernando Belaúnde Terry al joven socialdemócrata Alan García, quien tiene ahora como su más probable sucesor al neoliberal Mario Vargas Llosa.

Las elecciones celebradas este año en Uruguay implicaron asimismo el cambio del colorado Julio María Sanguinetti por el blanco Alberto Lacalle, y en Brasil el presidente José Sarney, reemplazado por Fernando Collor de Mello, un populista de derecha.

Las líneas de continuidad política estuvieron presentes sobre todo en México, con la permanente hegemonía del Partido Revolucionario Institucional (PRI), puesta sin embargo en tela de juicio, por primera vez en cuatro décadas en los comicios de 1988.

También en Venezuela se marcó la permanencia de gobiernos

Presencia

La Paz, Bolivia

miércoles 27 de agosto de 1988

socialdemócratas como Luchini y Carlos Ancochea, el mismo que presidió el poder a Oscar Lewis.

A mediados de la democracia cristiana, el centralismo de Cerezo en Guatemala y las victorias de Duarte en El Salvador, el último debió abandonar el poder en 1989 a favor de Francisco X. G. Iltan, de extrema derecha.

El Frente Sandinista de Liberación Nacional llegó al poder por elección en 1979, tras el derrocamiento de los nicaragüenses de Anastasio Somoza Debayle, y en febrero de 1984, en un referéndum, una vez más, para elegir a las urnas, luego de la victoria de combatir con la guerrilla financiada por Estados Unidos.

Los regímenes militares malparados en algunas elecciones. De 1980, los uruguayos adoptaron una constitución propuesta por la Armada, y en octubre de 1984, en un referéndum, se reelectó a la reelecta de Augusto Pinochet, presidente de Chile.

## Algo más que un volcán a punto de erupción

Por Nilda Navarrete

El último año de la década comenzó para América Latina sin que se avizore una solución verdadera al problema económico principal de la región: la deuda externa.

Los disturbios ocurridos en Venezuela al abrir el año y en Argentina este verano dieron el toque de alerta de que la deuda externa era algo más que un tema académico, era el vórtice de un volcán a punto de entrar en erupción.

La comisión económica para América Latina y el Caribe (CEPAL) dice en su informe preliminar sobre los resultados económicos de la región hasta julio de 1989 que la deuda del área se mantendrá este año en los 410 mil millones de dólares. Debido a las alzas en las tasas de interés registradas a mediados de los 80, los pagos por el servicio de los adeudos ascenderán a fines del ciclo a unos 35 mil millones de dólares, la cifra más elevada desde el estallido de la crisis y 40 por ciento superior al saldo comercial de la región para el período.

Esto significa, añade CEPAL, una disminución intolerable de las ya exigüas reservas internacionales, lo que ha menado que en la práctica, sólo Colombia, Chile, México y Uruguay se encuentran al día en sus pagos, el resto incurrió en moratorias obligadas.

La transferencia de recursos al exterior planteó, además, problemas de divisas, dificultades adicionales, prosigue CEPAL. La primera se presentó en Brasil, con superávit suficiente para el pago de intereses pero, debido a que las restricciones para controlar las finanzas públicas hicieron recuadrar la inflación y estimularon las remesas de utilidades al exterior.

Una situación opuesta ocurrió en México, con adecuado control fiscal, pero con superávit comercial insuficiente lo que motivó altas tasas internas de interés muy altas y elevó la carga financiera del fisco.

La tercera modalidad se presentó en Argentina y Perú, donde coexisten insuficiente superávit comercial, bajo nivel de reservas y cuantioso déficit fiscal provocando un desborde inflacionario.

Desde el fatídico fin de semana varenego de 1982, cuando estalló la crisis al confesar

México que el país no disponía de suficiente fondos para efectuar los próximos pagos de sus adeudos, el panorama se ha complicado.

Incluso su naturaleza ha cambiado. Presentada en un inicio como crisis financiera, se convirtió luego en crisis económica y este 1989 el tema de la deuda irrumpió en el quehacer latinoamericano en particular, y del Tercer Mundo en general, como crisis política.

En un discurso pronunciado sobre la crisis en abril de 1989, el Secretario General de Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuellar, afirmó: "La estabilidad política está amenazada, la lucha por lograr un mejor nivel de vida se ha trasladado a las calles. Se ha producido muchas muertes en los países en desarrollo. Este es el momento de adoptar medidas correctivas".

Cifras de la UNICEF demuestran que en los 37 países más afectados los gastos per cápita en salud disminuyeron en el último decenio más del 50 por ciento, mientras que los presupuestos para educación se redujeron en 25.

Los pronósticos de Naciones Unidas sobre el tema son sombríos. Un documento circularizado por la secretaria de la ONU durante las sesiones de la 44 Asamblea General precisa que hacia fines de este siglo, en los países más afectados por la deuda, un niño de cada cinco no ingresará en la escuela primaria.

La Asamblea General decidió convocar para abril de 1990 un período extraordinario de sesiones para tratar este problema. En el plano netamente económico, la deuda fue el catalizador que hizo detener el relativo crecimiento experimentado por las economías subdesarrolladas en los años 60 y 70.

Después surgieron varias corrientes: El tratamiento caso por caso, la formación de un club de deudores, la moratoria, la capitalización de las deudas. Ninguna de estas ha prosperado. Hasta el presente la iniciativa fue llevada por los acreedores y las agencias multilaterales de financiamiento como el Fondo Monetario Internacional (FMI) y el Banco Mundial.

Planes de ajustes recomendados por esas instituciones fueron definidos recientemente

## Clan Ceausescu en Rumania La dinastía del zapatero y la ingeniera

Por Juan Fernández Elorriaga

Las imágenes tras el fusilamiento de Nicolae Ceausescu y su esposa Elena pusieron hoy término a la dinastía stalinista de Ceausescu-Petrescu, que gobernó veinticinco años sobre un cuádruple de cuarenta denodados miembros del clan.

El "conductor" (conductor, grial) no se sabía más que de su esposa, Elena Petrescu, a la que conoció en las manifestaciones comunistas del Bucarest obrero de 1939.

Nicolae nació en 1918 en el seno de una familia de diez hermanos, en la aldea de Securteseni, y ya a los 15 años trabajaba de zapatero y asistía de noche a los cursos de marxismo que organizaba el revolucionario hijo de su padre.

De aquellos años difíciles guardará dentro toda su vida la alegría al oír el cuerno mal currido y la cola, lo que hizo que en sus demagógicas visitas televisadas se quejara a distintas fábricas, granjas y empresas nunca incluyera una zapatería.

En realidad sólo se sabía a fondo de su esposa Elena, cuya edad fue uno de los secretos mejor guardados del país hasta su muerte, ocurrida ayer.

Hay quien se atreve a decir que era tres años mayor que su marido y su biografía oficial no empiezo en sus primeras incursiones en política, en el año 1972. El 7 de enero, fecha de su cumpleaños, dos camiones traían siempre, desde el Mar Negro hasta su palacete de los Cárpatos nevados, las flores más exóticas para los escarpados parajes.

La "ingeniera, doctora y académica" de la propaganda oficial fue autora de un tratado sobre la química de los polímeros, a cuya promoción internacional dedicó el Estado rumano grandes esfuerzos diplomáticos.

Mejor hija que gobernante, Elena alojó a su longeva madre en el palacete de "Primavera" (primavera en Bucarest, con varios mayores y doncellas a su servicio).

Cuarenta ex-funcionarios rumanos que no era nada difícil servir a la robusta anciana, que se pasaba los días pensando sentada en una mecedora a la entrada de la mansión, encendiendo un cigarrillo con la colilla del anterior y bebiendo vodka ruso.

Los Ceausescu-Petrescu contaban con el fel apoyo del balcón de la familia, su hermano Iliu Ceausescu, jefe de ideología de las Fuerzas Armadas y viceministro de Defensa de Rumania.

Nicolae y Elena, Elena y Nicolae, porque a veces la una montaba las mas que el otro, según explica hoy la televisión rumana, no querían ver manillados los apellidos de la dinastía.

Por ello, situaban a sus miembros en puestos claves de viceministros, al socaire de ministros incapaces de oponerse a un Ceausescu o un Petrescu y que pagaban los errores de aquellos con sus dimisiones.

Iliu Ceausescu era el gran enemigo de todo acercamiento a la Unión Soviética y, probablemente, moriría convencido de que hizo bien en considerar el Pacto de Varsovia en estricto secreto de Moscú, como declaró un mes antes de su caída.

Nicolae le entregó el puesto de jefe de la sección política de las Fuerzas Armadas, que el mismo había ocupado en los años 50.

El "conductor" designó a Jon Ceausescu como jefe de Planificación y se sirvió de él para dotar de fondos económicos a sus ideas "geniales", que se le ocurrían tras los copiosos almuerzos vegetariáneos ricados con vino de Moldavia.

De aquellas sobremesas salieron el plan de "alimentación científica" con menos proteínas, el canal Bucarest-Danubio y la conversión de Yagoviste en segunda capital rumana.

Ceausescu tenía un miedo atroz a la muerte y, desde que le detectaron un cáncer de próstata, dejó de comer carne y la mayoría de los pescados.

Su predecesor y protector, Gheorgiu Dej, miró de cáncer de garganta a su regreso de Moscú en 1965 y quiso la casualidad, o la aprensión, que Ceausescu se sintiera afónico a su vuelta de la capital soviética en 1966.

Su hipochondría se transformó en paranoia y cuentan los más viejos y purgados del Partido Comunista que el Ministerio del Interior tenía una sección de sastrería, porque Ceausescu nunca se ponía de vestir la misma ropa ni el mismo calzado.

Por tener de todo, tenía Ceausescu hasta un hermano periodista, Florin, muy temido entre los demás redactores del "Scintila", no tanto por su carácter como por su línea directa con el dictador.

Duen campesino rumano en el fondo, de sus hermanas se preocupó más por casarlas bien que por promocionarlas políticamente. Así, María y Regina Ceausescu trabajaron durante años en el mu-

seo de Oltenia, dedicado a Ceausescu, que dirigieron la escuela del pueblo natal del dictador.

También le sirvieron con eficiencia para conseguir que el equipo de la aldea natal de Ceausescu, el Scintila, quedara a veces en pie, mientras los telespectadores se tiraban de los pelos ante goles inauditos.

María acabaría casada con Manea Manescu, en su tiempo vicepresidente del Consejo de Estado, y Regina con Iliu Verde, que fue primer ministro rumano.

De los tres hijos de la pareja, la opinión pública rumana sólo considera que Valentin, probablemente adoptado, llegó a hacerse un hombre, tras sus estudios de física nuclear en Inglaterra.

Valentin Ceausescu figuró raras veces en las delegaciones que llevaban a su padre y su madre al extranjero, en compañía de Nicu, el "playboy" más osado del comunismo europeo y cliente favorito de los mejores casinos del mundo.

Nicu Ceausescu era el preferido de Elena y, a pesar de ser mal estudiante, acabó de jefe del partido y candidato al buró político por la conflictiva ciudad transilvana de Sibiu, en la que aseguró, tras ser arrestado el pasado sábado, que había hecho lo posible por desarmar a la "securitate".

Se le atribuye el gusto por un lujo balcánico, pero en su despacho de Sibiu las cámaras de la televisión rumana no mostraban esta madrugada más que una botella de ron cubano, unos paquetes de cigarrillos "Kent" y un salchichón.

Zoja Ceausescu, la hija, físicamente idéntica a Elena, fue en su primera juventud más partidaria del amor que de la guerra y la política.

Esta cuarentona militó en sus años "hippies" en grupos disidentes estudiantiles conforarios a su padre y estuvo casada con un ingeniero de Timisoara.

Capturada el pasado domingo en uno de sus palacetes, la televisión mostró una balanza de oro, que, según el locutor, servía para pesar las raciones de carne que daba a los perros de aguas en un país donde la proteína animal es mayoritariamente el verdor congelado del Mar Negro.

Hay sitio para mis perritos, oyeron los telespectadores que decía Zoja ante las cámaras, cuando el ejército se la llevaba detenida en un coche escolgado por un tanque. (EFE, Belgrado).

6 Marzo 1981

10 Oct. 1983





## Drama panameño

El estadounidense a Panamá manifiesta a los latinoamericanos. Entre los que todo hace ver que las tropas de su país cuando se resuelve la crisis noriega "sino que permanecieron durante un buen tiempo.

Los estadounidenses pterrechados y vestimenta sofisticada parafernalia. Tanto tamaño circular por las calles o en helicópteros sobrevuelan la ciudad. Recién ayer, pudieron aterrizar de terceros países a recoger a sus familiares y amigos que quedaron en el conflicto.

Se ha revelado que los Estados Unidos esta invasión el más sofisticado: el casi invisible F-117 que varios sitios considerados estratégicos (ciudad).

Los estadounidenses han quedado más de 300 y otro lado, un millar de heridos, 5.000 prisioneros que se encuentran en los Estados Unidos. Las fotografías de estos presos panameños embozados que hablen entre ellos, o con ellos.

En Panamá está fuera de toda lógica. Más aún si tenemos en cuenta que han movilizad 26.000 soldados en a unos 16 hombres, ya que Noriega, el gobierno de Bush sindicó personas de "complicidad con el régimen". Porqué entonces semejante

El general Noriega en la Nunciatura de la Santa Sede en problemas a la Santa Sede a otros países. Toda la presión de la primera potencia del mundo en este caso. Esto se hizo visible en la resolución condenatoria de la

## Salvorización salarial en Brasil

de Caniuhante

En Brasil que será del 41,42 por ciento y todo indica que en diciembre llegará a 54 o 55 por ciento, según previsiones oficiales, pero el gobierno de José Sarney se niega a establecer medidas en los cerca de 85 días que le restan de mandato.

Para combatir la inflación -que llegará en el año a más de 1 mil 700 por ciento, la mayor en la historia del país- los ministros del área económica estiman que la mejor solución es la anticipación de la transmisión del mando a Collor de Mello.

## no alzada

Por Rulo Vail

YO TAMBIÉN ESTABA ASÍ DE GORDA, VECINOS... DURANTE LA UDP...



INFLACION PERU

INFLACION PERU

INFLACION PERU

INFLACION PERU

INFLACION PERU

INFLACION PERU

## Un triángulo comercial de alto rendimiento

Por Claudio Calderón M.

Anotábamos en un artículo anterior (PRESENCIA 18-XII-89) que las proyecciones del Centro Japonés para la Investigación Económica, para los años 2005 al 2010, señalan que el superávit comercial de Japón irá disminuyendo y aún desaparecerá hacia fines de siglo pero será debido a que las compañías japonesas en el extranjero estarán vendiendo al mismo Japón. Un caso particular nos muestra el alcance de esta transnacionalización económica de largo alcance.

Empresas japonesas montadas en México, cerca de la frontera con el país del Norte, producen lo que pueden venderle a éste con ventaja como una producción que no es suya sino mexicana, aun cuando ejecutivos y técnicos japoneses asentados en USA, en la raya, están cruzando a diario la frontera para trabajar en plantas asentadas al otro lado, en México, en jornadas diarias. Los mexicanos dicen: "Ellos viven en el primer mundo, se levantan a las 6.15 y arriban a sus oficinas en el Tercer Mundo a las 7 a.m. para regresar al final de la jornada al descanso muelle en el país desarrollado".

Un corresponsal en Tijuana anota que "las plantas japonesas son maravillas de la alta tecnología en un medio de baja tecnología, creando productos del primer mundo con mano de obra del

tercer". Los japoneses han creado 14.000 puestos de trabajos necesitados desesperadamente pagando altos salarios. Pero afirma de desconcierto que las firmas son de capital intensivo y de alta eficiencia y no son muchos los dólares que quedan en la economía local.

En 1985 solamente cinco compañías japonesas tenían plantas en el área de Tijuana. Hoy día existen como 25 firmas y más de 50 regadas a través de la frontera, de 2.000 millas, ensamblando de todo, desde video cassettes hasta aspiradoras.

Atraídos por ambos mundos, siguiendo el corresponsal, la mano de obra barata de México y el enorme mercado de consumo de los Estados Unidos, los ejecutivos japoneses están estableciendo rápidamente cabezas de plaza manufacturera en la frontera. México, a su vez, mira al Japón como fuente alternativa en comercio, inversión, crédito, para reducir su dependencia de la economía del país del Norte.

Un asesal del gobierno mexicano dice: "Los japoneses están buscando acceso al mercado norteamericano y nosotros podemos proveerlos. Ellos están llenos de capital y nosotros llenos de mano de obra. Es una combinación perfecta".

La industria ensambladora emplea, se dice, sobre 7.000 trabaja-

dores mexicanos por cerca de 80 centavos la hora, el doble del salario mínimo diario. Pero un economista se lamenta allí diciendo: "Nosotros tenemos más altos ingresos que el resto del país pero también tenemos una modernización de la pobreza". Dice asimismo que están tratando, los japoneses, de imponer un ambiente cultural rígido orientado hacia el trabajo en una cultura orientada hacia la familia. La industria está creciendo pero los estándares de vida no.

El director de una planta japonesa dice que ellos han tratado de facilitar las cosas estableciendo transporte, seguros, cuentas de ahorros, guarderías, juegos. El problema habitacional subsiste, anota, en parte debido a que el impuesto para vivienda que se envía al gobierno federal desaparece en medio de la burocracia.

Y así la producción y el comercio japonés se expande evitando, bajo otra cara, restricciones, cuotas de importación y otras regulaciones comerciales entre los grandes países y las empresas japonesas que se dice alcanzan a 10.000 se reproducen sin amor, fríamente calculadas y rápidamente por todo el mundo.

Claudio Calderón M. Economista, especialista en temas monetarios.

## Costa Rica país sin fuerzas armadas

Por Fernando Morales Lechuga

El Dr. Oscar Arias Sánchez, Presidente Constitucional de la República de Costa Rica, anunció públicamente al referirse a la visita de primeros mandatarios y de otras personalidades extranjeras a su país, que estas personas "acudieron a saludar a la democracia y a la libertad de una patria que no es potencia militar, porque tuvo el valor de dejar las armas y formar su destino con la razón".

Más significativas resultaron sus palabras cuando expresó que los invitados (entre otras personalidades del mundo de la política, casi veinte jefes de Estado) habían sido elegidos libremente, para ocupar los cargos que representaban, por los propios ciudadanos. No fueron convidadas las autoridades de Cuba, Chile y Haití precisamente porque no son los elegidos de un ejercicio de la democracia y la libertad.

Los costarricenses han conmemorado, mediante una serie de festejos, aquel lejano 7 de noviembre de 1889, cuando el pueblo se levantó en protesta y silbó la capital y otras ciudades con el fin de oponerse a un frente electoral. La reunión cumbre de tantos primeros mandatarios fue pensada en calidad de un himno a la libertad.

LA HISTORIA ELOCUENTE DE COSTA RICA

La República de Costa Rica es una nación pequeña que apenas

supera los 51.100 kilómetros cuadrados. Su población alcanzó recientemente los dos millones y medio de habitantes. Colinda al norte con Nicaragua, al suroeste con el Océano Pacífico, al este con el Mar Caribe y al suroeste con Panamá.

El 94 % de los costarricenses saben leer y escribir. La mayoría de este porcentaje incursión cada vez más los estudios medios y superiores. La educación es constitucionalmente obligatoria y gratuita.

La nación costarricense, antes de configurarse como tal, vivió una serie de peripecias dramáticas y a través por períodos de inestabilidad. Ellos, los costarricenses, descendientes de un puñado de tribus, entre las que se cuentan las de los llamados chorotegas, huetares y bruncas. Su historia menciona que Cristóbal Colón se aproximó a sus tierras durante su cuarto viaje (18 de septiembre de 1502). Vivieron un período conocido también como la Conquista: su territorio fue adherido a Castilla del Oro. También sufrieron el feroz dominio de la Colonia, el que tuvo comienzo prácticamente en 1564.

Cuando años más tarde se constituyó la capitania general de Guatemala, Costa Rica es incorporada a ella. Los costarricenses se proclaman su independencia el primero de diciembre de 1821. No obstante y por mil y un motivos, los costarricenses comienzan a formar parte del Imperio

Mexicano de Iturbide en 1822. Esto duró únicamente un año, porque los costarricenses crean su propia Constitución en 1823, cuando es disuelto el mencionado Imperio. Costa Rica, entonces, pasa a formar parte de las Provincias Unidas de Centroamérica.

Esta situación se prolonga por casi quince años, cuando los costarricenses se lanzan a elecciones, eligen a su primer presidente, José María Castro Madriz y proclaman su libertad absoluta. Esto sucedió el 30 de agosto de 1848.

LA COSTA RICA CONTEMPORÁNEA

Los costarricenses se han visto envueltos en asuntos difíciles, como la guerra civil de 1948. Sufrirían también el intento de invasión desde Nicaragua por esas mismas fechas. Rompieron relaciones con los cubanos en 1961. Los costarricenses, sin embargo, desde antes y desde entonces están propendiendo a ideales humanitarios, elevados, de paz, de concordia, de progreso y de solidaridad a los pueblos que los circundan y al mundo entero.

El periodista Fernando Morales Lechuga es columnista de diarios de México y es colaborador en la Universidad Intercontinental de la capital azteca.



## El tejo

Por Juan Cristóbal Soruco Q.

## ¿Imponer democracia?

En la semana que ha transcurrido desde la invasión norteamericana a Panamá, se han escrito muchos artículos. En general, todos ellos han sido condenatorios del hecho, con exactos y fuertes adjetivos, aunque no han faltado algunos que vergonzosamente la han apoyado.

Sería redundante tratar de describir los sentimientos de furia, impotencia y dolor que provoca esa acción. Ya se ha dicho mucho y muchos no hemos sentido expresados. Me parece que queda un tema que cuesta tratar. Es el de la dignidad. Ese sentimiento que tanto se enarbola, pero que ante el poder -el poder que se trata de ejercer en beneficio propio- es escondido o sencillamente, se le hace desaparecer.

Panamá ha puesto en la mesa muchas realidades. Entre ellas, destaca que América Latina no es más la zona donde EE.UU. impone fácilmente su línea (recordemos, si no, Santo Domingo o Cuba). Hoy, el imperio tiene que mostrar, sin aliados serviles, su prepotencia ofensiva para conseguir sus objetivos.

Otra es que nos ha permitido reconocer "los errores" de los Banzer, Pinochet, Videla. Las fotografías e informaciones que nos llegan sobre el trato a prisioneros o periodistas, confirman los refinados métodos de tortura utilizados por los ejércitos del norte.

Pero, también muestra que los

latinoamericanos aún estamos ligados por un complejo de inferioridad que imposibilita conformar un frente común que haga contrapeso a la fuerza invasora. Me imagino que si ante la invasión a Panamá todos los gobiernos de la región hubieran suspendido firme y taxativamente el pago de la deuda externa o que todos sus presidentes hubieran emitido una declaración condicionando negociaciones con EE.UU., otra sería la historia. No. Aún buscamos la ventajita pueril: si actuamos solos tal vez nos irá mejor; que el imperio se enoje con Perú o México, así tal vez mejora nuestra situación frente a él, etc.

Esto nos demuestra e inquieta la tibieza de las declaraciones oficiales de varios gobernantes de América Latina encabezados por el venezolano Carlos Andrés Pérez. Pero, también hay excepciones que alegran, como las valientes declaraciones y acciones de Alan García, del Perú, quien con esa dignidad ha dicho que no puede negociar con quien tiene un revólver apuntándolo.

En nuestro caso concreto, ha llamado mucho la posición del gobierno. Esta, además de ser ofensivamente seguidista de lo que hace y dice el gobierno venezolano, no condena energicamente la violación del principio de no intervención en asuntos internos de otros países ni la intervención armada (lo que Chile

se habrá alegrado) y muestra un malgastado profundo hacia el gobierno panameño que, al margen de las muchas críticas que con justicia se le pudiera hacer, siempre fue solidario con nuestra causa marítima y con el actual presidente de la República. A muchos nos consta como Jaime Paz Zamora, en función de opositor, encontró en el gobierno panameño una colaboración extraordinaria que le permitió ingresar al mundo internacional y actuar en él. Panamá siempre le proporcionó cobertura, sin pedir nada a cambio.

Pudiendo retribuir ese apoyo, el gobierno se lo ha negado. ¿Por qué?

Una explicación podría ser que, como se sabe, Acción Democrática Nacionalista (ADN), partido esencialmente promexicano, haya presionado para que cualquier declaración oficial no ofenda a sus mandantes. Otra, que los ojos cansados del ayer hayan decidido, como en otros campos, olvidar todo lo que se dijo en el pasado.

La dignidad es algo que se debe crear y en la que se debe creer. Que cuesta mucho, no cabe duda, pero es preciso encarar. Por eso se puede afirmar que algo se ha avanzado en América Latina, pero también que aún nos queda mucho por recorrer. Felizmente, hay ejemplos, como el peruano, que nos indican que sí se puede andar.

Ministro de Finanzas

## Presupuesto 1990 prevé \$US 10 millones por mes de Argentina

El presupuesto general de la nación para 1990 prevé que los ingresos del Tesoro General de la Nación, por los pagos de Argentina (venta de gas), serán de aproximadamente 10 millones de dólares mensuales, a partir de enero.

Según el informe proporcionado por el ministro de Finanzas, David Blanco, esa secretaria de estado concluyó con el borrador del presupuesto general, donde los ingresos previstos del Tesoro General de la Nación llegan a unos 2.600 millones de bolivianos.

El Tesoro General de la Nación tuvo el año pasado un presupuesto global de 1.706 millones de bolivianos, de los cuales, según el gobierno, se llegaría a ejecutar este año el 85%.

El ministro añadió que el borrador de presupuesto será puesto a consideración del presidente de la república, Jaime Paz, en el curso de los próximos días.

Se espera que el gobierno presente el proyecto final del presupuesto a consideración del Poder Legislativo, inmediatamente de terminado el receso de fin de año dispuesto por los parlamentarios, es decir los primeros días de enero próximo.

El presupuesto consolidado (que comprende todo el aparato central del gobierno, gobiernos locales, corporaciones de desarrollo, empresas públicas y el resto de instituciones estatales) supera los 8 mil millones de bolivianos.

Consultado el ministro sobre la forma de garantizar el aumento

de ingresos del fisco, dijo que se espera aumentos en las recaudaciones de la Renta en un 25% y de la Aduana en 20%.

Además, agregó, se presupuestó un ingreso mensual de aproximadamente 10 millones de dólares (para el TGN), provenientes de la venta de gas a la Argentina (en el año se esperan 360 millones de bolivianos).

El ministro de Finanzas reiteró que la característica del presupuesto es la austeridad, porque la intención básica es garantizar la estabilidad económica, que será la base del desarrollo económico y social.

En este sentido, en 1990 se prevé un déficit fiscal del sector no financiero, equivalente al 4,5% del Producto Interno Bruto, inferior al previsto para este año.

Informe oficial

## Aún circulan pesos bolivianos equivalentes a Bs 53 millones

Hasta el 20 del presente mes continuaba en circulación un volumen de pesos bolivianos en cheques de gerencia y billetes equivalente a 53 millones de bolivianos.

Según Alberto Machicao, gerente de Moneda y Crédito del Banco Central de Bolivia, hasta la fecha indicada se estimó en 80% el total de billetes antiguos recogidos de la circulación, de un total de 150 millones de bolivianos.

Hasta el 31 de diciembre, añadió esa autoridad, esperamos cubrir con casi la totalidad de los billetes que aún están en poder del público, y que dejarán de tener validez a partir del 1º de enero próximo.

FACILIDADES

Machicao señaló que entre el Banco Central y la Superintendencia

dencia de Bancos se programó el funcionamiento de ventanillas especiales hasta el domingo 31, para efectuar el canje.

De acuerdo con la ley, los pesos bolivianos mantienen validez como medio de transacción sólo hasta el 31 del presente mes. En este sentido, las instancias respectivas dispondrán que una caja especial del BCB y sus sucursales en el resto del país (Banco del Estado), deberán funcionar hasta las 24:00 horas del 31.

Por otra parte, el gerente de Moneda y Crédito del instituto emisor sostuvo que incluso el día de la banca debe cerrar, por balance de fin de año, se habilitarán cajas para la atención al público, para que continúen con el canje.

Además, con la finalidad de facilitar el canje en el área rural, se autorizó a todas las instituciones afiliadas al sistema financiero nacional, como las cajas de ahorro y las mutuales de ahorro y préstamo, hacer el cambio de los billetes.

PARA EL TGN

Machicao explicó que el canje de los billetes antiguos se realizará a favor de la Nación, sino al Banco Central.

Como se puede ver en este artículo, los billetes antiguos, los canjados, no fueron Central, sino al Banco Central, a la vez que se le otorgó la suma de los billetes canjados con el instituto.

Estimaciones internacionales que el gobierno debe volumen aproximadamente de 10 millones de dólares.

Para este trabajo, se de Moneda y Crédito "desmontaron" los billetes, se comenzó a pública, de modo que empresa privada la go.

Boletín de la Superintendencia

## Mala supervisión puede derivar en mala administración de bancos

"Porque solo las instituciones mejor administradas han logrado conservar su solvencia, es que la falta de una eficiente reglamentación y supervisión de los sistemas financieros pueden dar paso a una mala administración de los mismos".

La afirmación está contenida en el último boletín de la Superintendencia de Bancos, que transcribe un extracto del "Informe sobre desarrollo mundial 1989" del Banco Mundial, titulado: "Cómo los bancos buenos se convierten en bancos malos".

Ante la falta de una eficiente supervisión y reglamentación, añade, se observan comúnmente cuatro tipos de mala administración:

- Mala administración técnica: La forma más común de esta deficiencia es la de las políticas de otorgamiento de préstamos y éstas generalmente se deben a la deficiencia de controles internos, al análisis inadecuado del crédito o a las presiones políticas.

- Mala administración crediticia: Las deficiencias frecuentemente llevan a una concentración excesiva de los riesgos, como consecuencia de otorgar una elevada proporción de préstamos a un solo prestatario o a una determinada región o industria. Los bancos, a veces, prestan demasiado a compañías relacionadas con sus propios gerentes.

- Mala administración de los activos y los pasivos: Lo que respecta a monedas, tipo de interés o vencimientos, es otra forma común de mala administración técnica.

- Mala administración "para aparentar": La gerencia se encuentra en una encrucijada cuando el banco arroja pérdidas. Una supervisión eficiente o un buen directorio asegurarían que las pérdidas se declararan y que se tomaran medidas correctivas. Pero los bancos también pueden practicar la mala administración "para aparentar", procurando ocultar las pérdidas pasadas y actuales. Hay muchas maneras de lograr esto. Para no alertar a los accionistas respecto de sus dificultades, los bancos a menudo mantienen los dividendos constantes, aunque los ingresos disminuyan.

Además, con objeto de mantener dividendos elevados, los bancos a veces retienen una proporción menor de los ingresos para reservas contra pérdidas, sacrificando así la suficiencia de capital.

cando así la suficiencia de capital.

Si la meta que se ha fijado para dividendos es superior a las utilidades, los bancos pueden recurrir a medidas contables que elevan las utilidades netas en el papel, aún cuando esto significa que habrá que pagar mayores impuestos.

Mediante el procedimiento de reprogramar los préstamos, un banco puede clasificar préstamos incobrables como si estuvieran siendo pagados y, de esta manera, evitar tener que establecer una reserva para cubrir pérdidas por ese concepto.

La capitalización de los intereses no pagados eleva las utilidades al incrementar los ingresos aparentes. También se puede adelantar el registro de los ingresos y aplazar el registro de los gastos.

- Administración desesperada: Cuando las pérdidas son demasiado grandes para ocultarlas mediante arides contables, los bancos adoptan a veces estrategias más desesperadas. Entre las más comunes se cuentan los préstamos para proyectos arriesgados a intereses más altos, especulación en la bolsa y los mercados de bienes raíces.

No obstante, esas estrategias encierran mayor riesgo y pueden conducir a nuevas pérdidas. Entonces el problema es de flujo de fondos: resulta más difícil pagar dividendos, sufragar los costos de operación y satisfacer las demandas de retiro de los depositantes.

Para evitar una crisis de liquidez, es posible que el banco ofrezca tipos de interés más altos sobre los depósitos, para atraer nuevos depositantes, pero el costo más alto de los fondos termina por agravar los problemas.

- Fraude: El comportamiento fraudulento a veces es la causa de las pérdidas iniciales, pero una vez que la falta de liquidez parece inevitable, el fraude es muy común. A medida que se acerca el fin, los banqueros se sienten tentados a otorgar a sí mismos préstamos, que no es probable que vayan a reembolsar. Otro fraude común es el de la "propiedad oscilante" de compañías, que son parcialmente de propiedad del banco o de su director; si una compañía deja ganancias, el banquero trata de comprársela al banco a un precio bajo y si la compañía no es rentable, el banquero se la venderá al banco a un precio elevado.

## CONEPLAN analizará hoy "importantes" proyectos

Hoy miércoles se cumplirá la última reunión del Consejo Nacional de Economía y Planificación (CONEPLAN), donde se considerarán importantes proyectos para el país, anunció el ministro de Planeamiento y Coordinación, Enrique García.

El dignatario de Estado que preside dichas reuniones señaló que podría aprobarse el proyecto de Ley de Hidrocarburos, que es considerado como un "instrumento legal de importancia para el país".

García, dijo que se ultimarán detalles, al proyecto de Descartación Administrativa que particularmente está relacionado con los servicios de salud, educación y transportes.

Una vez revisado por CONEPLAN será puesto a consideración del gabinete ministerial, conjuntamente con otros proyectos que fueron ya concluidos, dijo.

### SITUACIÓN ECONOMICA

El titular de Planeamiento y Coordinación reiteró que la situación económica del país está consolidada por lo que el gobierno de unidad nacional está confiado en iniciar el próximo año el proceso de desarrollo y crecimiento, lo que permitirá a los bolivianos mejorar su condición de vida, concluyó Enrique García.

## Bancos estarán cerrados el viernes por feriado

(ANF). Por disposiciones de la Superintendencia de Bancos el próximo viernes 28 de diciembre fue declarado feriado bancario por cierre de balance, según anunció el intendente general de bancos, Jaime Escóbar.

El feriado bancario supone el cierre de todas las entidades del sistema financiero incluyendo la paralización de las operaciones del bolsín.

Por otra parte, Escóbar señaló que los tres últimos días del año en el sistema bancario comercial funcionarán ventanillas especiales para el canje de los cheques de gerencia cuya vigencia fenecerá el 31 de diciembre.

En el Banco Central las ventanillas de canje permanecerán abiertas hasta las 24 horas y se ha anunciado que las principales autoridades del ente emisor estudiarán las posibilidades de ampliación del periodo de canje de los cheques de gerencia.

PRESUPUESTO DE INVERSIÓN PÚBLICA 1989  
EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA AL 3er TRIMESTRE  
(En miles de dólares)

SECTOR	PRO-GRAMADO 1989			EJEC. 1er SEM.			EJEC. 2do TRIM.			EJEC. 3er TRIM.			EJEC. 4to TRIM. (*)			EJEC. TOTAL		
	INTERNO	EXTERNO	TOTAL	INTERNO	EXTERNO	TOTAL	INTERNO	EXTERNO	TOTAL	INTERNO	EXTERNO	TOTAL	INTERNO	EXTERNO	TOTAL	INTERNO	EXTERNO	TOTAL
AGROPECUARIO	18.886	25.791	44.677	8.640	10.107	18.747	2.825		2.825	12.584	3.222	9.456	12.881	12.587	25.468			
MINERIA	13.747	17.581	31.328	7.773	1.561	9.334	1.851		1.851	2.851	3.004	4.855	4.855	11.823	4.855			
HIDROCARBUROS	66.505	119.000	185.505	20.848	31.481	52.329	10.710		10.710	21.433	10.133	31.566	20.801	42.538	63.339			
INDUSTRIA	1.406	254	1.750	605	71	676	728		728	30	756	452	45	1.794	452			
ENERGIA	18.614	24.554	43.168	5.456	2.480	7.936	4.277		4.277	901	4.966	3.314	1.406	4.813	13.547			
TRANSPORTES	48.371	81.781	130.152	18.887	29.064	47.951	20.785		20.785	18.586	38.671	13.506	22.452	35.958	53.176			
COMUNICACIONES	812	23.999	24.811	978	0	978	2.318		2.318	0	2.318	1.121	0	1.121	4.413			
SALUD	2.140	768	2.908	315	2.112	2.427	11		11	0	111	1.005	1.118	437	1.118			
EDUCACION	9.843	22.267	32.110	1.148	0	1.148	368		368	0	368	188	0	188	748			
SANBASICO	3.564	4.732	8.296	2.759	12.583	15.342	1.712		1.712	1.522	5.963	7.815	1.522	2.201	10.537			
URB. Y VIV.	2.375	3.914	6.289	652	0	652	568		568	63	649	590	83	673	2.301			
REC. HIDROS	4.884	9.589	14.473	1.843	2.000	3.843	1.306		1.306	5	1.371	1.024	954	1.369	4.233			
MULTISECTORIAL	248	0	248	320	0	320	4.722		4.722	0	4.722	1.717	0	1.717	6.759			
OTROS																		
TOTAL	194.183	338.664	532.847	87.869	71.013	158.882	81.832		81.832	45.907	92.736	40.793	53.290	94.053	190.814			

(\*) Datos estimados

## LA FINANCIERA, COMPAÑIA DE SEGUROS DE VIDA S.A.

Con la finalidad de regularizar la situación accionaria de los socios de la Compañía, agradeceremos a los poseedores de títulos o acciones, presentarse en las oficinas de LA FINANCIERA S.A., ubicadas en la Av. "20 de Octubre", N° 2052, portando los títulos y otros documentos que acrediten su condición de tal, a partir del día 26 de diciembre de 1989, hasta el día 15 de enero de 1990.

La Paz, 22 de diciembre de 1989

## SUPERVISORA LIMITADA GRUENBERGER, PEREZ & CIA. LIMITADA OFICINA CONTABLE FUNDADO EN 1942

DESEA UN VENTUROSO Y PROSPERO AÑO NUEVO CON MUCHA DICHAS, FELICIDAD, PAZ Y BIENESTAR A NUESTRA DISTINGUIDA CLIENTELA. AL MISMO TIEMPO COMUNICAMOS QUE A PARTIR DE LA FECHA LES ATENDEREMOS EN NUESTRAS VENTANILLAS OFICINAS UBICADAS EN LA CALLE POTOSI N° 1007, ESQUINA YANACOCCHA, SEGUNDO PISO, OFICINA N° 8.

LA PAZ, 26 DE DICIEMBRE DE 1989

SEPARACION DE COLORES en 24 horas



## Satisfacción Pública

En el mes de septiembre de 1989, a raíz de un problema de vivienda con la propietaria del inmueble ubicado en la calle "Bosques N° 669, hubo un mal entendido y roce de palabras con la inquilina Sra. Martha Saavedra Camacho, por lo que se le otorgó un apartamento, pero al por mucho tiempo dicha señora se tornó como ofendida directa, me refiero en todas las palabras vertidas, otorgándole a la mencionada señora una satisfacción pública, dando cumplimiento a lo previsto por el artículo 289 del Código Penal.

Fdo. Ana María Eguren de Flores  
C.I. 2306870

## HILANDERIA PULCAYO "CORDEPO"

Comunica a su distinguida clientela que las ventas de hilados 100 % Alpaca "EXINFOL" se realizan en las oficinas de "CORDEPO", Edificio Alborada-calle Juan de la Riva esq. Loayza 2do. Piso Of. 205 Teléfonos 354436-365988.

GERENCIA REGIONAL

## BANCO CENTRAL DE BOLIVIA SUB-GERENCIA DE CONTROL Y REGULACION BANCARIA

TASAS DE INTERES Y COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva

Compendio de la Ley de Interés y Comisión Anual Efectiva



pizar modificaciones en la CPE

## Valda considera ampliación a 120 esenores para legislar eficientemente

de Senadores consi-  
ta la ampliación de  
esenes, durante el pe-  
rio 1989-1990, para  
eficientemente en bene-  
ficio nacional y permitir  
que la Constitución  
Estado y aprobación  
importantes, como la  
ción Política Admi-ción fue proporcio-  
el presidente de la  
Senadores, Gonzalo  
especie que la Ley de  
la Constitución Po-  
ado, será motivo de  
concentración entre  
esenas políticas con re-  
parlamentaria.que es tiempo y hora  
importante tema.  
nificar la reforma, no  
la economía jurídi-  
la modernización del  
regi-de abordar en pro-  
fessionalización po-  
sitiva, si no se re-  
hagan ahora, sólo podrán ser  
efectivas a partir de 1997.  
GESTION 1990  
El senador indicó que las activi-  
dades del próximo año tendrán  
un alto contenido legislativo, sin  
obviar la fiscalización respectiva.  
El Poder Ejecutivo enviará, en

de la Cámara de Senadores

## Rumania y países alistas existe sidad de cambios

en Rumania mues-  
regímenes socialis-  
necesidad de cam-  
proformas profun-  
nificar la presencia  
democráticos y unaque expresado ayer  
ente de la Cámara  
Gonzalo Valda, quien  
con la presencia política  
este siglo que está  
capaz de modificar  
esquemas de po-  
que se han estable-  
do en la región.do en Rumania nos  
que no solamente en  
los países occidenta-  
les ocurren hechos  
que motivar pronun-  
ciamientos como en el ca-  
so, añadió.

Guillermo Fortún

## Portamiento económico te 1989 fue positivo

gobierno mediante su ministro sin cartera, Guillermo  
el comportamiento económico del país durante 1989,  
porque se ha logrado estabilizar el signo monetario y  
planear medidas en forma oportuna.nativo que antes de que el actual gobierno asumiera sus  
pasado mes de agosto, el anterior prácticamente no  
ante el primer semestre del año, dejando las cosas como  
fueron que se constituyó en un desafío para la gestión de  
nueva.nos dieron solidez a la actual gestión administrativa del  
solidez al esquema económico con un manejo  
nial de las finanzas públicas.te internacional se obtuvieron importantes logros, tales  
gocación con la Argentina, cuyos resultados no se  
m que lograron eliminar una pesada carga para el país y  
nos frescos para la reactivación económica, además de  
nta de gas natural boliviano hasta el año dos mil.entre otros las negociaciones con el grupo consultivo de  
obtuvieron compromisos de ayuda internacional por un  
superior a los dos mil millones de dólares para el trienioos aspectos mencionó acuerdos de venta indirecta de gas  
el marco de los acuerdos Paz-Sarney, negociaciones  
el Perú y otros que permitieron al país mejorar sus  
internacionales con el resto de los países de la comunidad

## Electoral elabora ne para Parlamento traloría

Corte Nacional Electoral se encuentra abocada a la elab-  
informe respecto a los resultados de las elecciones mu-  
será elevada ante el Parlamento nacional y la Contraloría  
con la finalidad de que esta última institución proce-  
de la respectiva multa a los partidos que no alcanzaron el  
necesario.nte de la Corte Nacional Electoral, Mauro Cuéllar Caba-  
lleiro hasta el presente se ha procedido a la entrega de cre-  
n concejales de la alcaldía de La Paz y los agencias canto-  
nadas.nte la Corte también remitió estas credenciales para los  
ciudades así como para los distritos provinciales y  
interior de la república.referente al informe que será elevado ante la Contraloría,  
ten varios partidos, entre éstos el MST, FRI, VR-9, Movili-  
nista y otros que no obtuvieron la mínima votación requie-  
n electoral.de estos partidos que no obtuvo los 50 mil votos como mi-  
nimo para pagar la multa correspondiente a los costos de impre-  
sas multicolor y multigráfico.las próximas horas, unos proyec-  
tos de ley vinculados con la Des-  
centralización Política y Financie-  
ra, así como el referido a la Ley  
de Inversiones y legislación mine-  
ra.Valda informó que a iniciativa  
de la Cámara de Senadores, se  
presentarán tres importantes  
proyectos de ley, referentes a la  
necesidad de moralizar la admi-  
nistración pública en cuanto a  
manejos económicos. Dijo que la  
ley del delito económico será una  
de las principales propuestas que  
se presentará el próximo año.Una segunda ley, no menos im-  
portante, que planteará el Sena-  
do, tiene relación con los juicios  
de responsabilidad, que permita  
superar la "obsolescencia" de la  
actual, que es con la que se juzga  
al exdictador García Meza, y nos  
permita contar con un instru-  
mento jurídico eficiente para ad-  
ministrar la ley, añadió.La tercera ley, de enorme signi-  
ficación para una adecuada ad-  
ministración de justicia, es la de  
fortalecimiento del Ministerio Pú-  
blico, que permitirá no solamente  
una organización adecuada, sino  
también la dotación de una poli-  
cía técnica judicial, que impedirá  
que el cohecho y el prevaricato  
vayan minando la judicatura bo-  
liviana", concluyó.

## CONDEPA dialogará con MNR y ADN

Concencia de Patria negociará  
con el Movimiento Nacionalista  
Revolucionario (MNR) y parte de  
Acción Democrática Nacionalista  
(ADN) para lograr la elección de  
Carlos Palenque Avilés, como al-  
calde de la ciudad de La Paz, el  
próximo 3 de enero, cuando se  
reuna el Concejo Municipal.La información fue propore-  
nada por el diputado de CONDE-  
PA, Andrés Soliz Rada, que manifi-  
estó que dentro de ADN hay un  
sector que no respalda a Ronald  
Mac Lean para que asuma la Al-  
caldía paceña, grupo con el cual  
se conversará para la elección del  
alcalde.Agregó que las negociaciones se  
realizarán con los dirigentes del  
MNR, para procurar hasta el pró-  
ximo 3 de enero, que la ciudad de  
La Paz tenga su alcalde, "sin cau-  
sar empujamientos".Explicó que la situación actual  
abre posibilidades de negociación  
que CONDEPA, "en defensa de la  
voluntad popular y la voluntad  
mayoritaria del pueblo paceño,  
ha de llevar adelante en las ne-  
gociaciones con ambos partidos".Reiteró que en la actualidad "no  
se puede decir que Carlos Palen-  
que no será alcalde, por el con-  
trario se puede afirmar que el jefe  
de CONDEPA con el gran apoyo  
popular y respaldo masivo de la  
ciudad de La Paz, tiene un gran  
peso moral para la negociación".Afirmó que el Movimiento Na-  
cionalista Revolucionario (MNR)  
se encuentra ante una grave dis-  
yuntiva: "o apoya al oficialismo al  
que dice combatir o apoya a la  
voluntad popular, que es lo que  
debe hacer".Andrés Soliz se refirió a la ac-  
tual posición de CONDEPA en la  
elección del alcalde, contraria a la  
efectuada en la designación del  
presidente de la República y dijo:  
"Hay una diferencia fundamental  
de coyunturas, la razón por la  
cual surgió CONDEPA fue porque  
el MNR clausuró RTP y en ese  
primer proceso era obvio que no-  
sotros no podíamos respaldar la  
candidatura de nuestros clausu-  
radores".

COLEGIO DE ARQUITECTOS DE LA PAZ

## INVITACION

EL PRESIDENTE Y DIRECTORIO a.i. DEL  
COLEGIO DE ARQUITECTOS DE LA PAZ,  
TIENE EL AGRADO DE INVITAR A TODOS LOS  
COLEGAS ASOCIADOS, A LA CENA BAILE QUE  
CON MOTIVO DE FIN DE AÑO, SE CELEBRARÁ  
EN EL 3er. PISO DEL EDIFICIO KRSUL, AV.  
CAMACHO N° 1277 (EX-HOTEL LA PAZ) EL DIA  
27 DE LOS CORRIENTES, A PARTIR DE HS.  
20:00.

MAYORES INFORMACIONES Y ADHESIONES  
SE RECIBIRAN EN SECRETARÍA DE LA  
INSTITUCIÓN (EDIFICIO AVENIDA 5to. PISO)  
AV. 16 DE JULIO N° 1490, Y/O EN EL LOCAL DE  
REFERENCIA (EDIFICIO KRSUL).

La Paz, diciembre de 1989

Ante el Parlamento Andino

## Bolivia propone que EE.UU. indemnize a Panamá por daños

Insta a los gobiernos  
latinoamericanos a no  
reconocer al nuevo  
gobierno  
panameño impuesto  
por la violencia

La directiva y las bancadas par-  
lamentarias políticas con repre-  
sentación en la Cámara de Dipu-  
tados proponen al Parlamento La-  
tinoamericano que los Estados  
Unidos, a tiempo de retirarse de  
Panamá, deben indemnizar por los  
daños causados a centenares de  
ciudadanos y a sus propiedades,  
ocasionados por la injustifi-  
cada agresión militar el pasado  
miércoles 20 de diciembre.Bolivia, que por primera vez  
participará en una reunión del  
parlamento andino con una pro-  
puesta propia, enviará en las pró-  
ximas horas el documento de un  
proyecto de resolución, al comité  
ejecutivo de ese máximo organi-  
smo parlamentario, que se reunirá  
en la segunda quincena del mes  
de enero.El documento, que lleva la fir-  
ma de la directiva y los represen-  
tantes de las bancadas con repre-  
sentación en la Cámara de Dipu-  
tados, insta a no reconocer al go-  
bierno impuesto por los nortea-  
mericanos en una base militar de  
EE. UU.En conferencia de prensa, el  
presidente de la Cámara de Dipu-  
tados, Fernando Kieffer, directiva  
y representantes de bancadas po-  
líticas, entregaron a la opinión el  
documento respectivo, el cual se  
buscará que se apruebe en la  
próxima reunión del Parlamento  
Andino, que se reunirá para tra-  
tar el caso de Panamá.Fernando Kieffer, presidente  
de la Cámara de Diputados.La propuesta boliviana, en su  
parte resolutive, expresa que: "El  
Parlamento latinoamericano re-  
suelve: 1º. Condenar la actitud  
adoptada por el gobierno de los  
Estados Unidos de América, que  
al invadir Panamá y usar de la  
fuerza de las armas para imponer  
sus criterios, viola los artículos  
1º, 2º, 3º, 10º, 11º, 14º, 18º, 19º,  
20º de la Carta de la OEA y 1º,  
2º, 3º y 9º del Tratado Interame-  
ricano de Asistencia Recíproca  
(TIAR)."2º. Instar a los poderes ejecu-  
tivos y latinoamericanos, para que  
se atengan a lo dispuesto impera-  
tivamente en la Carta de las Na-  
ciones Unidas, la Carta de la OEA  
y el TIAR, para que se exija a los  
Estados Unidos que retire sus  
fuerzas de territorio panameño ypague indemnización por los da-  
ños a las personas y a la propie-  
dad, ocasionados por la injustifi-  
cada agresión militar.3º. "La presencia de fuerzas ex-  
tranjeras en territorio de Panamá  
afecta la soberanía de este Estado  
y en caso de que supuestamente  
se requiera fuerzas de protección  
al tráfico marítimo por el Canal  
de Panamá, deberá procederse de  
acuerdo a las normas de la Carta  
de las Naciones Unidas, que do-  
ten de remisión de fuerzas de  
protección a cargo de este orga-  
nismo."4º. El Parlamento Latinoameri-  
cano, respetuoso de los principios  
democráticos en la constitución  
de los poderes públicos, demanda  
de la comunidad internacional,  
que conforme a los procedimientos  
establecidos por la Carta de las  
Naciones Unidas, se pueda  
garantizar la convocatoria a ele-  
cciones generales en Panamá en el  
plazo más breve posible, res-  
petando los principios del pluralis-  
mo y garantizando la absoluta li-  
bertad del pueblo panameño.5º. Instar a los gobiernos lati-  
noamericanos para que no sea  
reconocido el régimen impuesto  
por las fuerzas invasoras en la  
República de Panamá y que el  
mismo se otorgue a un gobierno  
constitucionalmente elegido.6º. Expresar su plena identifica-  
ción con la exigencia del fiel  
cumplimiento de los acuerdos so-  
bre el Canal, suscritos entre los  
presidentes Torrijos y Carter".7º. Transcribir, para su cono-  
cimiento, esta resolución al Con-  
greso de los Estados Unidos de  
Norteamérica, al Consejo de Se-  
guridad de las Naciones Unidas,  
a la Secretaría General de la OEA  
y a la Unión Interparlamentaria  
Mundial".

## Políticos inician en próximas horas negociaciones para elegir alcalde

En las próximas horas, los diri-  
gentes de partidos políticos que  
participaron en las elecciones  
municipales del pasado tres de  
diciembre, iniciarán negocia-  
ciones para elegir a los alcaldes  
de los distritos del país, particu-  
larmente de la ciudad de La Paz.El presidente de la Cámara de  
Diputados, Fernando Kieffer, in-  
formó que recién en las próximas  
horas se iniciarán las negocia-  
ciones para elegir alcalde de La Paz  
a Ronald Mac Lean.Entretanto, el diputado Carlos  
García, de Concencia de Patria,  
informó que esta semana serán re-  
financiadas las negociaciones con  
todas las fuerzas políticas para  
llevar adelante la fórmula "Carlos  
Palenque alcalde".Aclaró que pese al apoyo de  
Unidad Cívica Solidaridad a la  
candidatura de Ronald Mac Lean,  
"aun no está dicha la última pa-  
labra".

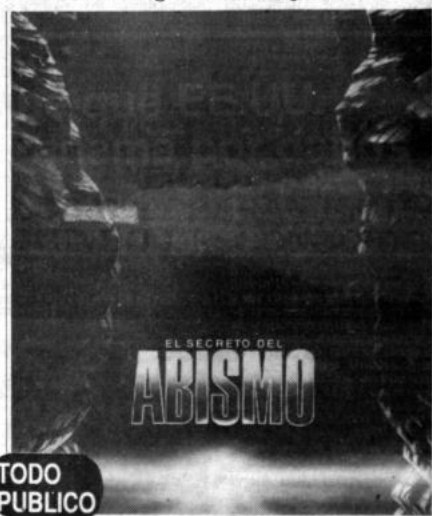
Por su parte, Guido Capra del

## Próxima semana se realizará primera sesión de Concejo

LA PAZ, 26 DIC. (ANF). En  
ocho días más deberá reunirse el  
Concejo Municipal de La Paz para  
proceder a la elección de la pri-  
mera autoridad ejecutiva del  
gobierno consual.De acuerdo a la ley electoral  
para el primer día hábil de enero  
deberá convocarse a la reunión  
ordinaria del Concejo Municipal.  
En ese sentido, los trece munici-  
pales elegidos por voto ciudadano  
el pasado domingo 3 de diciem-  
bre, deberán jurar ante el presi-  
dente de la Corte Distrital de  
Justicia en el transcurso de los  
próximos días.MNR, dijo que continúa el aná-  
lisis de los programas de gobierno  
para obtener el voto en la primera  
sesión ordinaria del Concejo Mu-  
nicipal.El acuerdo suscrito entre los  
partidos MNR y UCS, determinó  
que el partido del industrial cer-  
vecero, Max Fernández, pueda  
administrar las alcaldías de Oro-  
ro, Cochabamba, Trinidad y Cobi-  
ja, mientras que el MNR tendrá a  
su cargo Santa Cruz y Tarija.En este panorama, la Izquierda  
Unida tiene asegurada la alcaldía  
de la ciudad de Sucre y en simi-  
lar situación estaría la alcaldía de  
El Alto, que estaría en manos deConcencia de Patria.  
El Acuerdo Patriótico, que gana  
en seis de los nueve departamen-  
tos, a nivel nacional logró la pre-  
ferencia electoral, pero solamente  
tendrá la alcaldía de Potosí y po-  
siblemente la de la ciudad de La  
Paz.En La Paz la decisión esta en  
manos del MNR, que con su voto  
podría elegir al candidato de  
CONDEPA o del Acuerdo Patrióti-  
co, aunque no se descarta la po-  
sibilidad de que Guido Capra  
pueda ser alcalde, aunque esa  
posibilidad fue descartada por Gon-  
zalo Sánchez de Lozada.

## "E-L-L-O-S" LOS ESPERARÁN EN UN MUNDO DESCONOCIDO

Cuando lleguen allí, lo comprenderán.

TODO  
PUBLICO

TWENTIETH CENTURY FOX PRESENTA Y PRODUCE GALE ANNE HUDD  
EL SECRETO DEL ABISMO (THE ABYSS) ED HARRIS - MARY ELIZABETH MASTRANTONIO - MICHAEL BIEHN  
MUSIC BY ALAN SILVESTRI EDITOR LESLIE DAILEY DIRECTOR DE FOTOGRAFIA MIKHAL SALOMON PRODUCTOR GALE ANNE HUDD  
DISEÑO DE FONDO DE GALE ANNE HUDD  
DISEÑO DE FONDO DE GALE ANNE HUDD  
DISEÑO DE FONDO DE GALE ANNE HUDD

EL LUNES 1º DE ENERO ESTRENO  
CINE UNIVERSO

EN SIMULTANEO: CINES ASTOR COCHABAMBA

# PRESENCIA

## Información general

### Ministerio de Educación estableció las tareas que cumplirá en 1990

Entre las tareas concretas e inmediatas que para su ejecución ha planificado el ministerio de Educación y Cultura hasta julio del año 1990, se contempla la conversión del edificio donde funcionan sus oficinas en un centro de atracción cultural con murales, vitrales y obras de arte. Los trabajos han sido iniciados a fines de esta gestión, para dar una nueva imagen al ministerio de Educación, según el informe del titular de ese despacho, Mariano Baptista Gumucio.

Asimismo, ese ministerio tramitó ante la Presidencia de la República y por decisión del Lic. Jaime Paz Zamora, se consiguió que el antiguo edificio del Correo, que fue el Palacio de Gobierno durante la guerra del Pacífico, sea cedido al Instituto Boliviano de Cultura, para que tenga una digna sede.

Hasta el momento, el IBC no tenía un lugar definido de funcionamiento. Los trabajos de restauración de ese edificio se iniciarán en enero próximo, para lo cual se financiarán recursos económicos de organismos del Estado y de la cooperación internacional.

**PLANES DE CONES**  
El ministerio de Educación tiene en su programa el plan de re-

paraciones y construcciones que realizará el Consejo Nacional de Edificaciones Escolares (CONES) de 150 proyectos, que serán financiados por el Fondo Social de Emergencia. Estos trabajos serán ejecutados en los próximos cuatro años en toda la república.

Por otra parte, a partir de enero, se procederá a la recuperación de tres casas que servían de internados para estudiantes de la Normal "Simón Bolívar", próximos a graduarse.

Se ha convenido con CONES en la reparación de estos inmuebles para su conversión en oficinas para SENALEP y de la Dirección de Planeamiento Educativo, además para un Centro Cultural Polifuncional. Hasta ahora esas reparaciones pagan alquileres en casas particulares.

**PUBLICACIONES**  
En cuanto a las publicaciones que realiza el ministerio de Educación, a partir de enero se distribuirán gratuitamente a bibliotecas escolares de las ciudades y provincias y a las filiales del Banco del Libro, 20,000 volúmenes de textos escolares, ciencias naturales y matemáticas.

Se hallan en elaboración, con financiamiento por parte del Fon-

do Social de Emergencia, 700,000 textos para el ciclo básico, así como un volumen de "Meditaciones Bolivianas" para la enseñanza de instrucción cívica.

Lo mismo, durante la gestión 1990 se iniciarán los trabajos de restauración de la Escuela de Bellas Artes, con arreglo especial de la fachada en el estilo de la época.

El Museo Pedagógico será instalado en los primeros meses de 1990 con valiosos documentos y testimonios gráficos de la historia de la educación del último siglo y medio.

Con la colaboración ad honorem del Arq. Juan Carlos Calderón, se instalará en la calle Illimani de la región de Miraflores, la primera gran biblioteca infantil de la república, denominada "Oscar Alfaro", destinada a niños de cuatro a doce años en tres ambientes y un anexo de otros dos ambientes para los adolescentes.

Finalmente, la Organización de Estados Americanos (OEA) ha confirmado el envío de bibliotecas para los nueve departamentos del país, con todas las publicaciones de carácter científico y literario de ese organismo, gestión realizada por el ministro Baptista durante su reciente visita a Washington.

Daniel Santalla, secretario general

### "Debemos unirnos, ante intención del gobierno de dividir a la COB"

"Consideramos que al movimiento obrero le espera el próximo año una lucha ardua, la misma que debe ser encarada en forma unitaria, porque el gobierno hace lo imposible por neutralizar y/o dividir a la Central Obrera Boliviana", expresó el secretario general de esa organización, Daniel Santalla.

Reconoció que la COB está lejos de tener la fuerza, el poder que ostentaba hace unos años; sin embargo, dijo, el último conflicto demostró que los trabajadores están cansados de la nueva política

económica, por lo que es posible emprender en 1990 una acción, que esté destinada a lograr que el plegio único sea atendido favorablemente.

Manifestó que el año que concluye fue muy difícil para los trabajadores y que, durante todo ese período, la COB trató de conquistar un salario acorde con las condiciones de vida, que no se despidió a más trabajadores y que no se privó ni la salud ni la educación.

Añunció que el comité ejecutivo de la COB hará conocer en las

próximas horas, la posición que adoptará ante la política económica del gobierno, que se iniciará el 1 de enero de 1990.

Entre los puntos que guiarán el comité de acción que comenzó el 27 de octubre, el primero es el plegio único; el segundo, la salud; el tercero, la educación; el cuarto, la vivienda; el quinto, la alimentación; el sexto, la cultura; el séptimo, la participación; el octavo, la justicia social; el noveno, la paz; el décimo, la unidad.

### Gobierno definirá problema de la reforma educacional

"Será el gobierno de unidad nacional el que defina el problema de la Reforma Educativa, ya que el ministerio del ramo entregó el marco de referencia y los procedimientos para una definición, en un documento elaborado de 100 páginas, dividido en 14 capítulos", según dijo a la prensa el titular de Educación, Mariano Baptista.

Considera que el documento presentado tiene todos los elementos necesarios para afrontar los problemas que tiene la educación y que, necesariamente, no se puede prescindir del magisterio en la toma de decisiones, si es que se lleva adelante la mencionada reforma.

Sin embargo, el docente nacional, a través de sus dirigentes, anunció que no se aceptará tal reforma sin una participación del sector, en vista de que lo que se pretende es la descentralización de la educación fiscal, que está dentro del "Libro Rosado" del anterior ministro Enrique Ipthá.

Los dirigentes señalaron que el

magisterio tiene puntos concretos que conoce el Ministerio de Educación, respecto a la posibilidad de una reforma educativa, y que todo intento de modificación será resistida si no se toma en cuenta al magisterio.

Respecto a la situación de las normales del país, se ha elaborado un documento para la racionalización y reorientación del sistema de educación normal, sistema que constituye uno de los grandes problemas para el Ministerio de Educación y Cultura.

Se indicó también que en el ministerio se ha estudiado un plan alternativo de educación técnica, elaborado por la Cámara Departamental de Industria de Cochabamba, consistente en la utilización de los talleres de FOMO, para que los jóvenes del ciclo medio puedan graduarse de técnicos en diversas ramas en un año de estudios, plan que daría respuesta a la necesidad de diversificar el ciclo medio y convertir a los jóvenes en pequeños empresarios.

### Instalarán 13 estaciones de comunicación por satélite

Hasta agosto del próximo año se instalarán trece estaciones de satélite en similar número de localidades de los departamentos de La Paz, Beni, Pando y Santa Cruz y se incrementarán éstas a 25 hasta fin de 1990.

El informe corresponde al gerente general de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones, ENTEL, Ing. Juan José Peralta, quien indicó que, estas instalaciones corresponden a la segunda fase del proyecto DOMSAT, cuya primera etapa se inauguró en meses recientes, con señales de televisión para todo el país.

**MAS SERVICIOS**  
Con la instalación de esas nuevas estaciones de satélite, no sólo se brindará señales de televisión sino también telefonía, télex, transmisión de datos y radio.

Este servicio, remarco, permitirá que las regiones más alejadas del país, como Riberalta, Guayaquerín, y otras, especialmente ubicadas en las fronteras tengan acceso telecomunicacional directo.

Así lo dijo el titular de esa entidad, quien se reunió con los ministros de la Presidencia y de la Defensa, y con el jefe de la Fuerza Armada Boliviana, para discutir el plan de desarrollo urbano.

En la reunión, el ministro de la Presidencia, Carlos Mesa, indicó que el plan de desarrollo urbano, que se elaboró en el marco del "plan ideal" del anterior ministro Enrique Ipthá, se ejecutará hasta el año 1990.

Añadió que se visitará a la zona norte y sur del país para recabar información sobre el desarrollo urbano.

En la reunión, el ministro de la Presidencia, Carlos Mesa, indicó que el plan de desarrollo urbano, que se elaboró en el marco del "plan ideal" del anterior ministro Enrique Ipthá, se ejecutará hasta el año 1990.

**Inauguración**  
El ministro de Industria y Comercio, Guido Céspedes, dijo un discurso durante la ceremonia de inauguración oficial del centro de exposición para la producción de la pequeña industria y artesanías, instalado con motivo de fomentar y estimular el comercio y la venta de productos nacionales.



### FSE se convertirá en enero en Fondo de Inversión Social

El Fondo Social de Emergencia, que a partir de enero se convertirá en Fondo de Inversión Social, se dedicará más a la atención de programas y proyectos prioritarios en las áreas de salud y educación, para lo cual contará con el apoyo financiero de 80 millones de dólares, provenientes del Banco Mundial.

Esos sectores, que no tenían ninguna infraestructura, eran los más problemáticos y producidos, con razón, las situaciones más conflictivas en todas las anteriores administraciones, porque no tenían una política definida, para la solución de sus problemas en casi todos los distritos del territorio nacional, según in-

dicó el director ejecutivo de esa institución, Mario Mercado.

Añunció que el gobierno de unidad nacional, que preside Jaime Paz, está empeñado en atender y ejecutar con prioridad los servicios más esenciales del país, como son la educación y la salud, principalmente para la atención de los niños, que hasta el momento se encuentran marginados sobre estos y otros proyectos del gobierno, será anunciada en el mensaje de fin de año que hará conocer el presidente de la República, junto a la firma del Decreto Supremo sobre la conversión del FSE en Fondo de Inversión Social.

"Existe inquietud del gobierno

para solucionar estos y otros problemas de sectores hasta ahora marginados, y contamos con buenos auspicios, que se concretarán a través del Banco Mundial con un crédito de 80 millones de dólares, cuyos recursos estarán destinados en un 60% para las áreas de salud y 40% para la educación".

"Ya se han iniciado conversaciones con ejecutivos del organismo mundial en Washington y existen otras gestiones ante gobiernos amigos y organizaciones internacionales de ayuda. Asimismo, contamos con otros recursos provenientes del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), que serán destinados a obras exclusivamente sociales", añadió.

### Comités Populares de Salud cumplen positiva labor

Funcionan en el país alrededor de 800 Comités Populares de Salud (CPS), la mitad de los cuales se encuentran en la ciudad de La Paz, y unos 60 mil miembros de los Comités Populares de Salud (CPS), que participan activamente en las campañas de vacunación que se desarrollan en el país desde 1983, informó el presidente del comité nacional, Toribio Hinojosa.

Al indicar que dichos comités están constituidos por organizaciones laborales, juntas de vecinos y amas de casa, dijo que lamentablemente algunas autoridades de salud no entienden la participación popular en ese campo, por lo que se solicita una definición del gobierno sobre la existencia de esos comités, muchos de los cuales desaparecieron en los últimos meses.

Expresó: "No queremos ser objeto sino sujetos de los programas que se desarrollen, es decir que el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública nos deje participar en la planificación, que no se nos imponga un plan, sino que intervengamos en su elaboración".

Afirmó que desde 1983 hasta la fecha, los CPS cumplieron una excelente labor, por cuanto se logró erradicar la poliomielitis y se combatió positivamente a la coqueluche, sarampión y tétanos; "estamos convencidos de que lograremos salud para todos el año 2,000, si se aplica la atención primaria de salud, porque los niños se nos mueren por diarrea e infecciones respiratorias, que pueden ser prevenibles y por supuesto curables", dijo.

En relación al Plan Nacional de Supervivencia, Desarrollo Infantil

y Salud Materna, que lanzó el gobierno el 8 de noviembre, dijo que el propio presidente Jaime Paz expresó que no podrá ser posible sin la participación popular, "con lo que nosotros estamos de acuerdo, que se encare dicho plan sin sectarismo, porque entendemos la salud como una obligación del estado con el pueblo, que no tiene fronteras, color, ni edad".

Al asegurar que continuarán participando en todo tipo de campañas, dijo que la intención es llegar con los CPS al área rural, lo que actualmente se hace a través de las centrales y subcentrales campesinas; añadió que los responsables populares de salud no perciben ningún salario, simplemente "se dan al pueblo al luchar por su niño y luego por el niño de la comunidad".

### Ministerio de Salud y FSE firmaron convenio

El Ministerio de Previsión Social y Salud Pública y el Fondo Social de Emergencia (FSE) suscribieron un convenio, a través del cual el Fondo se compromete a coordinar sus acciones, a fin de lograr el uso eficiente de recursos en el área de salud, para apoyar a los sectores más necesitados de la población.

El titular de Salud, Mario Paz, y el presidente del Fondo Social de Emergencia, Mario Mercado, firmaron el acuerdo el pasado viernes y anunciaron que el apoyo y coordinación entre ambas entidades, se ejecutará a partir de 1990.

Las líneas y mecanismos de coordinación entre el ministerio y el FSE tienen tres componentes: políticas, programas y presupuestos y proyectos. El FSE adoptará dichas políticas como marco de su estrategia, destinada a atender a los sectores de la población que



El presidente del FSE, Mario Mercado y el ministro de Salud, Mario Paz, suscribieron un convenio de apoyo y coordinación

se definan como prioritarios.

También se convino en que todos los proyectos y programas

pasarán por el visto bueno del ministerio, antes de su aprobación por el FSE.



BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

EL BANCO CENTRAL DE BOLIVIA POR INTERMEDIO DE SUBGERENCIA DE OPERACIONES DE MERCADO ABRE ANUNCIA LA EMISION DE

CERTIFICADOS DE DEPOSITO NEGOCIABLES (CDN) SEMANA 52/89

EN LAS SIGUIENTES SERIES Y CANTIDADES:

CDMN-B5289		CDME-A5289	
Bs 10,000.-		\$us. 6,000,000.-	
Cantidad	10 CDs	Cantidad	6,000 CDs
V. Nominal	Bs 1,000.-	V. Nominal	\$us. 1,000.-
F. Emisión	26-Dic-89	F. Emisión	26-Dic-89
F. Vcto.	29-Mzo-90	F. Vcto.	29-Mzo-90
Plazo	92 días	Plazo	92 días
T. Desccto.	35.55% a.	T. Desccto.	16.20% a.
T. Rendto.	39.06% a.	T. Rendto.	16.38% a.

CDME-B5289		CDMV-A5289	
\$us. 1,700,000.-		\$us. 1,000,000.-	
Cantidad	1,700 CDs	Cantidad	1,000 CDs
V. Nominal	\$us. 1,000.-	V. Nominal	\$us. 1,000.-
F. Emisión	26-Dic-89	F. Emisión	26-Dic-89
F. Vcto.	29-Mzo-90	F. Vcto.	29-Mzo-90
Plazo	92 días	Plazo	92 días
T. Desccto.	16.43% a.	T. Desccto.	16.43% a.
T. Rendto.	17.14% a.	T. Rendto.	16.43% a.

NOTAS:

Las tasas de Descuento y Rendimiento son promedios ponderados de la subasta fecha 26-Dic-89.



de informaciones

# ivia no definió posición ante a gobierno de Panamá

Se buscará una posición... de la comunidad... respecto al... Guillermo Endara... cargo de Panamá... de la intervención... de los Estados Unidos...

Ayer llegaron a Santa Cruz 33 personas procedentes de ese país centroamericano

Paz Zamora no asumirá una posición aislada sino que armonizará criterios que sean favorables para la comunidad internacional. El pasado miércoles 20 de diciembre tropas del comando sur invadieron Panamá en busca del "hombre fuerte" de ese país, Manuel Antonio Noriega, que luego de seis días de dirigir la resistencia de las Fuerzas de Defensa de Panamá se rindió y pidió asilo en la Nunciatura Apostólica en ese país.

PASAJEROS BOLIVIANOS EN TRANSITO Después de haber vivido en la capital de ese país los días de en-

frontamientos armados, y bajo la restricción de alimentos y servicios básicos, llegó ayer a Santa Cruz un grupo de 33 personas (27 ciudadanos bolivianos y 6 extranjeros que se encontraban en tránsito) procedentes de Panamá.

Al respecto, el ministro Kempff informó que por iniciativa del presidente Paz Zamora, se envió un avión Hercules con vituallas y alimentos para los 270 ciudadanos bolivianos residentes en Panamá. El mismo avión recogió a los pasajeros bolivianos que estaban en tránsito el momento de la invasión norteamericana.

Con la experiencia que vivieron los ciudadanos bolivianos en Panamá, el gobierno ha decidido que toda compatriota que residía en el exterior, tendrá la protección del Estado mediante la embajada respectiva.

Subsecretario del Interior:

## Lucha contra el narcotráfico y agresión de Estados Unidos son diferentes

(ANF).- La política de lucha contra el narcotráfico y la posición del gobierno contra la agresión a Panamá son dos cosas diferentes.

Así afirmó el subsecretario del Interior, Raúl Loayza, al indicar que la posición de Perú, relacionada con la suspensión de la lucha contra el narcotráfico, es respetable en el marco de las políticas internas de cada país.

En ese sentido, remarcó el subsecretario, la política contra el tráfico ilícito de drogas continuará dentro de lo programado por el gobierno nacional.

La guerra contra las drogas es un combate sin tregua, porque es un mal que afecta a la comunidad en general, por eso deberá continuar esta lucha.

Por otra parte, Loayza señaló, muchas veces las autoridades de otros países exigen sin ver la realidad, pero la cooperación internacional con la lucha que se libra dentro del territorio nacional "es muy lenta y muchas veces no tenemos este apoyo".

Se deberá recordar que Bolivia recibe apoyo de Estados Unidos y de otros países y gobiernos amigos para la lucha contra el narcotráfico. Y así también, que fue precisamente el país del norte que con sus tropas militares invadió Panamá la semana pasada y en protesta por esta agresión Perú planteó la suspensión de la cumbre entre Bolivia-Perú y Estados Unidos.

En cuanto a la posición nacional respecto de la agresión de Estados Unidos a Panamá, el subsecretario manifestó que el poder ejecutivo ya se pronunció y su actitud es clara.

De esa manera, acotó el subsecretario al concluir: Bolivia es contraria a la invasión y la intromisión en los asuntos internos de cada nación.

## bre con Bush se realizará ar de la posición de Perú

de países andinos... nte norteamericano... en Cartagena de... bía, se realizará en... o, a pesar de la po... óptimo el gobierno del...

confirmó su pos... a la mencionada... n el propósito de... programa de diri... emió cartas diri... eñerías del Perú y... a confirmar la reu... que se realizará e... próximo 10 de ene...

de informaciones... mpff, informó que... rá de carácter téc... de los países pro... tradicional hoja de... hará que Perú esté...

una posible reu... ntes de Bolivia, Co... bía, sin la presen... norteamericano, e... que ella no sería... a tener el ca... ue fue convocada... a la posición del... su representación... Washington y de...



Mamfredo Kempff, ministro de Informaciones

aplastar la cumbre andina, Kempff dijo: "El Perú ha tenido una actitud soberana que no podemos juzgarla, sin embargo, creemos que esa posición no es definitiva. Bolivia tiene un compromiso con Perú y Colombia y ese compromiso es el de asistir a esa reunión".

Informó que para la realización de la cumbre en febrero próximo, los gobiernos de los tres países tendrán que contar con la opinión precisa de los técnicos que están trabajando sobre el tema del narcotráfico.

Agregó que la reunión de Santa Cruz del 10 de enero está confirmada y se espera la presencia de la representación peruana, que aún no ha hecho conocer una respuesta oficial.

Precisó que las decisiones que se adopten en la cumbre de Cartagena deben ser tomadas en forma conjunta, por lo que difícilmente se podría llevar a cabo sin la participación del presidente norteamericano.

El ministro Kempff afirmó que los Estados Unidos están muy interesados en que la reunión cumbre se realice y la posición de Bolivia es que ella se lleve adelante.

tante, ante la justicia boliviana, ante el país y la democracia, contra la que delinquió Arce Gómez".

Añadió: "Se alega que el cumplimiento de este compromiso internacional, por el que se entrega a Arce Gómez a la justicia norteamericana, estuvo fundamentado en el hecho de que el narcotráfico es un delito de lesa humanidad; eso es cierto, pero también es cierto que el asesinato, las desapariciones forzadas, las masacres sangrientas son también delitos de lesa humanidad, que cometió de manera casi personal Arce Gómez en contra del país, sus dirigentes y sus hombres más connotados".

"El Lic. Jaime Paz Zamora -afirmó-, tal vez con un poco más de serenidad, pudo haber cumplido ambos compromisos, es decir, entregado a Arce Gómez a la justicia boliviana, obtenido las concesiones que está obligado a realizar y, en el interin, Estados Unidos podía haber tramitado la extradición de Luis Arce Gómez".

Sobre la "expulsión" de Arce a los Estados Unidos, para que resista sobre sus actividades contra el narcotráfico, manifestó: "Nos parecía que haber equilibrado el cumplimiento de compromisos internacionales con otro compromiso, tal vez más impor-

Mensaje del presidente

## Despegue económico debe comenzar en 1990

El presidente Jaime Paz Zamora hará conocer las bases de su plan de gobierno, para que el despegue económico comience en 1990, se informó oficialmente en el Palacio de Gobierno.

Los ministros del área económica y social han presentado sus informes para que el presidente Paz concrete su mensaje del próximo 4 de enero. Según voceros oficiales, se ha elaborado una propuesta que resume los programas de gobierno que Acción Democrática Nacionalista y el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria presentaron durante la última campaña electoral.

Según la información oficial, el gobierno "de unidad nacional" buscará resolver los graves pro-

blemas sociales que dejó la anterior administración y a través de una política social, "pagar la deuda interna" que ocasionó la "nueva política económica".

Una de las medidas consideradas como prioritarias para el gobierno del MIR-ADN, es la descentralización política y administrativa, que comenzará por la descentralización de los servicios de transporte y de educación.

Dirigentes del MIR y ADN han coincidido en que este proceso debe ser paulatino y que comenzará en aquellos departamentos que puedan encarar esa tarea.

El diputado Carlos Dabdoub, del MIR Nueva Mayoría, ha expresado su preocupación para que en la próxima gestión se planee

## Balance oficial de cuatro meses de gobierno es positivo

El comienzo de una ofensiva diplomática en la Organización de las Naciones Unidas (ONU), la negociación directa con la Argentina la continuidad de la estabilidad económica son consideradas por el gobierno, como éxitos de su gestión.

Después de cuatro meses de gestión, autoridades de gobierno, han expresado su satisfacción por los logros alcanzados desde agosto. Una de las principales realizaciones del gobierno han sido los resultados de las negociaciones con la república de Argentina.

Una de las decisiones consideradas como históricas, fue la anulación recíproca de deudas por la que Argentina dejó de pagar 300 millones de dólares por concepto de la compra de gas natural boliviano y Bolivia anuló una deuda bilateral de 800 millones de dólares.

Este hecho según el Canciller Calor Iturralde y el Ministro de la presidencia, Gustavo Fernández, se concretó por decisión política de los presidentes Jaime Paz Zamora y Carlos Menem.

En lo que constituyó un avance en el nuevo ciclo de relaciones boliviano argentinas, Paz Zamora y Menem, decidieron el pasado 13 de diciembre, la ampliación de contratos de compra venta de gas natural y la cancelación de las facturas en un 82 % en efectivo y 18 % en bienes y servicios, lo que según el gobierno, consolidó la situación económica y la realización de un presupuesto "sólido y equilibrado".

A pesar de la fuerte crítica de algunos sectores políticos de oposición, el gobierno explicó los alcances del acuerdo de Buenos Aires y aseguró que con la modalidad de pago acordada, el país recibirá 230 millones de dólares cada año.

Para SERPAJ

## En lo político, en 1990 se transgredieron los principios

El Servicio Paz y Justicia (SERPAJ) en una evaluación anual, considera que 1989 deja para los bolivianos "un sabor amargo, no tanto por la composición de la actual concertación, sino por la transacción de principios, por el remate del pasado al mejor posterior y por construir el presente con un futuro que cada día se ve más lejano de las aspiraciones populares".

Señala que no es fácil efectuar una evaluación de lo que fue 1989, con elecciones generales y municipales signadas "por valores políticos, pragmatismos confusos, que se perfilaron en nuevos estilos de concertación y diálogos, impregnados de viejas prácticas".

"Como llamarnos democratas, si la democracia es monopolizada por los políticos del partido gobernante", afirma a tiempo de manifestar que el balance en torno a los derechos humanos, en 1989 es agrio.

Explica que "la democracia nos muestra que es capaz de violar

Los acuerdos Paz-Menem, señalaron también un amplio marco de relaciones bilaterales, en el campo comercial, turístico y cultural.

Voceros oficiales han señalado que estos acuerdos logrados con el gobierno argentino, forman parte de una ofensiva diplomática y busca hacer de las relaciones bilaterales y multilaterales cada vez más beneficiosas.

Respecto a la mantención de la estabilidad económica, ministros del área económica han señalado que el gobierno tuvo que adoptar medidas urgentes "desde el primer día que se hizo cargo de la administración del país".

Una de esas medidas de ajuste económico fue la elevación de los precios de los carburantes, medida que debió dictarse según el gobierno, en marzo de este año.

Además del reajuste de los carburantes y el reforzamiento económico que existió la cancelación de un bono de 300 boliviano, que no puso ser atendido por la actual administración, el conflicto, fue resuelto a través de la dictación del estado de sitio y el confinamiento de dirigentes y representantes de diferentes sectores laborales y estudiantiles.

Sobre el tema el presidente Paz Zamora ha señalado la necesidad de lograr la concertación social, sin embargo ha reconocido la imposibilidad del gobierno para atender el planteamiento de la Central Obrera Boliviana (COB).

Dice que esos desafíos "implican el aporte de la educación no formal y formal al proceso de democratización de la sociedad, que difícilmente se viene desarrollando en nuestro país".

"Buscar las exigencias y los retos puntuales, que los derechos humanos y la construcción de democracia plantean a nuestro sistema educativo, al movimiento popular y a la democracia, es pensar en el país con un nuevo paradigma de sociedad".

la descentralización.

Presentó a nombre de los comités cívicos, el proyecto de ley de descentralización para que el Poder Ejecutivo considere y presente oficialmente al Congreso este documento. El parlamento debe considerar y aprobar una "ley marco" que fije las reglas de juego respecto a la descentralización.

Sin embargo, advirtió que hasta antes del receso parlamentario de fin de año, el gobierno no entregó el proyecto, pero se espera que el presidente Paz Zamora lo haga después del 4 de enero.

El presidente de la república ha expresado su confianza por los próximos pasos que dará su gobierno en el marco de la concertación y el acuerdo nacional.

## Paz Zamora viajará a Europa a buscar cooperación

(ANF).- El presidente de la República, Lic. Jaime Paz Zamora se ausentará al continente europeo en el mes de abril a fin de realizar gestiones para obtener mayor apoyo financiero para nuestros país, informó el canciller Carlos Loayza.

El canciller Iturralde anunció que los países que visitaría el primer mandatario serían Francia, España, Italia y Alemania además de otros países de la Comunidad Europea, donde se mantendrá reuniones al más alto nivel.

Indicó que el presidente Paz Zamora pedirá el apoyo de todos los países que visite para diversos proyectos, entre los que se cuenta el Programa de Desarrollo Alternativo.

## Conflictos sociales afectaron gestión gubernamental

(ANF).- Desde agosto a la fecha el actual poder ejecutivo pasó meses de asentamiento, incompreensión e intolerancia que no dieron tregua.

Así afirmó el subsecretario del Interior, Raúl Loayza, al calificar las actividades cumplidas por el Ministerio del ramo, en el año que concluye, después de tomar posesión el pasado 6 de agosto.

Estos primeros meses de gobierno, explicó, tuvieron dos características; la primera fue de toma de posesión y, también para interiorizarse de la problemática que vivía el país.

La segunda, añadió, de incompreensión e intolerancia por parte de la oposición tanto social como política, principalmente del magisterio nacional y de algunos partidos que se encuentran en posición contraria al actual gobierno, los cuales no dieron tregua, remarcó Loayza.

En ese sentido, se condujo al poder ejecutivo a dictar el estado de sitio, con la finalidad de mantener la estabilidad económica y garantizar la paz social interna.

Esta medida excepcional, dijo, mereció la crítica positiva, al igual que la flexibilidad del estado de sitio.

Se logró el objetivo de la medida, garantizando a la ciudadanía una Navidad tranquila, lo que debe ser motivo de satisfacción, más aún relacionando esta situación con la que viven en los países hermanos donde se libran cruentas batallas, acotó.

**TERRORISMO**  
Por otra parte, el subsecretario del Interior fue consultado respecto de la presencia de senderistas en el país y acerca del atentado explosivo en las cercanías de la embajada de Estados Unidos.

Acercá de la presencia del grupo terrorista "Sendero Luminoso" en Bolivia, Loayza reiteró que "no hay presencia política ni orgánica", aunque no descartó la posibilidad del uso como territorio de reabastecimiento, descanso y curación.

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue:

† Sra. MARIA CALDERON DE LA BARCA vda. de MARIACA (Q.E.P.D.)

Isabel, Lizardo, Néstor Mariaca, hijos; Gaby Crespo, Ascencio Ovando, hijos políticos; Asunta, Graciela, Etelvina y Lucía Calderon de la Barca, hermanas; hermanos políticos, los primos, sobrinos, nietos, bisnietos y demás familia, Invitan a sus amistades, parientes, personas piadosas, y especial a los Residentes de Timus, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hs. 16:00 y al traslado de sus restos mortales al Cementerio General, el día jueves 28 del presente a Hs. 17:00. El cortejo fúnebre partirá de Alto Obrajes calle Francisco de Molina N° 468 Sector A. Favor que agradecerá la familia doliente. FUNERARIA "A" VALDIVIA OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) TEL. 353630-325254

68  
Agencias  
en todo  
el país

**Donación para penal**  
La cocina del penal de San Pedro, en La Paz, contará a partir de la fecha con doce nuevas ollas con capacidad para preparar el "rancho" diario para cerca de 1.200 internos. Hasta ahora, los alimentos eran preparados en tarteras. La directora de Bienestar Social, Leticia Sainz de Capobianco, entregó el menaje de cocina en un acto sencillo.

### Se otorgará en 1990 Premio Interamericano "Andrés Bello"

La oficina de la organización de Estados Americanos (OEA) en Bolivia, ha hecho conocer la convocatoria al Premio Interamericano de Educación "Andrés Bello" 1990.

De acuerdo con las bases de la convocatoria, podrán presentar candidatos a esta distinción, las entidades de los países miembros de la OEA. Los ministerios de Educación, instituciones de educación superior, asociaciones de profesionales de educadores y academias nacionales de educación.

El premio dice la convocatoria fue establecido en 1977 por el Consejo Interamericano para la Educación, la Ciencia y la Cultura de la OEA. En 1982, el mismo consejo dio al premio el nombre del ilustre humanista venezolano, Andrés Bello.

El jurado que calificará a los candidatos al premio está integrado por un representante del Comité Interamericano de Educación, un delegado del Secretario General, escogido entre los galardonados con el premio en años anteriores; dos representantes nombrados por países miembros de la OEA y uno nombrado por un país observador de la OEA.

El premio consiste en un diploma de reconocimiento, \$US 30.000 y un viaje de ida y vuelta al país donde se realice la ceremonia de entrega del premio.

La fecha límite para recibir las candidaturas es el 31 de marzo de 1990. El jurado se reunirá a principios del tercer trimestre del mismo año, para decidir quiénes serán los galardonados y la entrega del premio será probablemente a fines de 1990.

Las propuestas deberán remitirse a la Organización de Estados Americanos, departamento de Asuntos Económicos, 1890 "P" Street, N.W. Washington, D.C. 20006, USA.

La propuesta debe incluir una fundamentación de la candidatura, elaborada por la institución auspiciadora, la biografía del candidato, mención de su obra escrita, explicando las coautorías y haciendo énfasis en los trabajos que se refieren a la labor educativa.



### CEMSE creó el "Rincón de los Niños" que favorece el desarrollo de conocimientos

El Centro de Multiservicios Educativos, que presta atención a una población escolar de aproximadamente 19.000 niños y jóvenes de establecimientos fiscales del casco central de la ciudad de La Paz, ha creado un espacio pedagógico denominado "Rincón de los Niños" que favorece al desarrollo de conocimientos, capacidades, destrezas y aptitudes intelectuales y lúdicas, en un ambiente horizontal, participativo, colectivo y democrático.

Tiene como objetivo principal la organización y el trabajo socializado donde los niños puedan adquirir una mayor conciencia de sus posibilidades y de sus potencialidades materiales y espirituales. La metodología del Rincón, en la línea de la educación popular, da prioridad a la organización de trabajo en pequeños grupos y a la colectivización del resultado; a los intereses y necesidades del sector infantil, a ligar la educación a la vida a partir de la conjunción teórica-práctica concreta, cohesión participativa en la toma de decisiones y ejecución de proyectos y actividades; lectura a partir de su medio o entorno real, horizontalidad en las relaciones humanas, acrecentamiento de valores éticos y morales.

El trabajo del "Rincón de los Niños" se estructura con tres vertientes que confluyen entre sí: investigación y proyectos, rincones y apoyo escolar.

En los Rincones de Trabajo, funcionan en la actualidad los siguientes cursos libres: Rincón de lectura y de juegos educativos.

En cuanto al apoyo escolar, de lunes a jueves, los niños revisan el contenido de sus materias y se organizan en pequeños grupos bajo la coordinación de un equipo de profesores para trabajar con mayor sistematización y con propuestas pedagógicas novedosas, para encarar con responsabilidad, las dificultades escolares que se circunscriben de manera preferencial a las áreas de matemáticas y lenguaje.

Un proyecto de investigación es una serie de experiencias valoradas, reunidas alrededor de algún tema central de interés para el niño.

Un incidente sirve como punto de partida para despertar ese interés: actividades de naturaleza, incitante lo estimulan aún más, se introducen informaciones de todas las ramas del conocimiento para resolver los problemas que se presentan y se fomenta la expresión individual y colectiva de ese interés valiéndose de diversos medios.



**Reunión entre autoridades de Salud y FF.AA.**  
El ministro de Prevención Social y Salud Pública, Mario Paz Zamora, se reunió los pasados días con los miembros del Alto Mando Militar, a quienes explicó el Plan Nacional de Superintendencia, Desarrollo Infantil y Salud Materna. En la oportunidad las autoridades militares ofrecieron todo su respaldo y colaboración en las diferentes fases del plan.

### Trabajos experimentales en Catavi son positivos

En los primeros días del mes de enero, se conocerán los resultados definitivos de los trabajos experimentales que realiza la Corporación Minera de Bolivia en el distrito de Catavi, así lo señaló el presidente de la empresa estatal, Ing. Wilfredo Salinas.

Dijo que en base a dichos resultados, que hasta el momento son satisfactorios, se definirá el futuro de este importante centro, que según los planes, debe ingresar en el corto plazo en fase de operaciones.

Señaló que hasta el momento los trabajos de prueba, encarrados a la firma española EPAL, han sido terminados en la etapa de campo y se realizan otros complementarios de gabinete para establecer parámetros para la presentación del estudio de factibilidad que respalde la búsqueda del financiamiento respectivo.

Este era el objetivo de los trabajos de prueba que ha realizado la firma española, documentado con el que se ingresará al mercado financiero a través de los mecanismos pertinentes y contar con la fuente de financiamiento que posibilite la reactivación de Catavi.

Asimismo el Ing. Salinas dijo que, según los resultados logrados hasta el momento, Catavi con una cotización de tres dólares por libra fina de estaño tiene posibilidades de realizar operaciones en condiciones de rentabilidad manteniendo un equilibrio entre sus costos de explotación de los materiales contenidos en los desmontes existentes.

Finalmente acotó que necesariamente se deben realizar algunos estudios del mercado financiero, con el objetivo de aplicar reajustes y compatibilizar el precio del estaño con los gastos que demandará la puesta en marcha, aspectos muy importantes para la obtención de buenos resultados en las operaciones mineras.

Presidente de COMIBOL

### Karachipampa de funcionar en 1990 o nunca

La dimensión de la situación de la planta de procesamiento de Karachipampa estaría entre la posibilidad de funcionar el próximo año, o nunca, expresó el presidente de la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL), Wilfredo Salinas.

Las dos posibilidades surgen de los varios problemas económicos que enfrentó la planta construida con financiamiento del gobierno Alemán, en el departamento de Potosí.

Salinas dijo: "COMIBOL avanzó bastante en la obtención de materia prima, y seguimos los primeros pasos para tener la planta quien sabe, en marcha posiblemente en 1990".

Aseguró que hasta el momento existe el financiamiento porque considera que el gobierno Alemán "ha comprendido la magnitud del desafío que representa para Bolivia tener en funcionamiento Karachipampa".

Explicó que la siguiente fase, que representa la inversión de 10 millones de dólares, tiene varias vías de solución, como por ejemplo:

En la paz del Señor, ha dejado de existir el abuelito y noble hermano:

† **Sr. ROSENDO PEREIRA FLORES**  
(Q.E.P.D.)

Isabel Mariaca de Pereira, esposa; Lourdes (ausente) y Marcos, hijos; Raúl (ausente) y Kelline, hijos políticos; Edwin, Patricia, Gabriela, nietos; Mario, David, Napoleón, Germán y Edith, hermanos; Elba, Bertha, Ismael, Martha y Esteban (ausente), hermanos típicos; sobrinos y demás familia, ruegan a sus tantes, Fraternidad y demás familia, ruegan a sus personas piadosas, asistir a la misa de presente que se efectuará a las 10:30 y a la de sus restos mortales al Cementerio General, de hoy miércoles 27 del presente a las 11:00. El cortejo fúnebre partirá de la sala N° 790 Plan 561 Ciudad Satélite, El Alto. Favor que agradecerá la familia doliente. FUNERARIA "A" VALDIVIA OF. FIGUEROA (F) AL PASAJE DE LAS FLORES) TEL. 353630-325254

R. CORTE SUPERIOR DE JUSTICIA

EL PRESIDENTE, VOCALES,

CES Y PERSONAL ADMINISTRATIVO DE LA R. CORTE SUPERIOR DE JUSTICIA EXPRESA SU SENTIMIENTO DE CONDOLENCIA A LA FAMILIA QUE EN VIDA FUE ANTIQUERARIO FUNCIONARIO.

† **Sr. HILARIO MUJICA AGUILA**  
(Q.E.P.D.)

La Paz, 26 de diciembre de 1989

Sello: Respetable Corte Superior de Justicia

PRESIDENCIA. La Paz-Bolivia.

La familia de la que en vida fue:

† **Sra. CARMEN NAVAJAS DE MOGRO**  
Q.E.P.D.

Comunica su sensible fallecimiento acaecido el día martes 26 del presente mes en la ciudad de Salta (Argentina). Sus restos mortales serán sepultados en la ciudad de Tarija.

La familia de:

† **VICTORIA BUSTILLOS vda. de GONZALES**  
(Q.E.P.D.)

Invita a sus familiares y amistades a la misa recordando el año de su fallecimiento que se efectuará el día de hoy a las 18:30 p.m. en la Iglesia de San Juan de Dios.

La Paz, 27 de diciembre de 1989

#### AVISO

RHYSOS, previene la pérdida de 9 Talonarios de Parturas bajo la siguiente numeración de 00001 al 00050 y del 00101 al 00150, con Folios N° 208000535-4. Salvando su responsabilidad de cualquier mal uso, quedando estas anuladas y sin valor.

La Paz, diciembre de 1989

#### HUJO MIO

Se quedó tu pincel mudo tu vida destruida tu amor me dejó solo y en dura lora, tu despedida fue una flor del mundo de dolor...

Se quedó tu pincel mudo tu vida destruida tu amor me dejó solo y en dura lora, tu despedida fue una flor del mundo de dolor...

El herando mandato de tu amor me ha llevado también todo camino y me puedo tener resignación.

Solamente serán ante la Nada, una noche de angustia la morada, y una gota de sangre mi corazón.

Fidencia Fernández Bejarano, madre del que en vida fue su adorado hijo:

† **CARLOS GONZALO FERNANDEZ FERNANDEZ**  
(Ex-Ministro Consejero, Encargado de Negocios de la Embajada Boliviana en Yugoslavia)  
Q.D.D.G.

Ruega a sus amistades y en forma especial al Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, Embajada de Yugoslavia, Museo Nacional de Arte, Artes Plásticas, Promoción 67 del Colegio Alemán, Residentes de Padilla, Carrera de Ciencias Políticas de la UMSA y demás personas piadosas, asistir a la Santa Misa, que se celebrará en la Iglesia de María Auxiliadora (El Prado), el día de mañana jueves 28 a las 12:00, recordando los 6 meses de su glorioso fallecimiento. La asistencia a este acto de piedad cristiana, compromete la gratitud de la atendida madre.

El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, 27 de diciembre de 1989

Querido Padre:

Vivirás en el recuerdo de toda tu familia y rogamos que Dios con su infinita misericordia conceda el perdón para que goces de su Reino, donde un día nos encontraremos para siempre separados nunca más.

Tus hijos.

En la paz del señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue abnegado padre y adorado abuelito:

† **Sr. Don MAX ESPINOSA Y HUMEREZ**  
(Benemérito de la Patria)  
(Q.E.P.D.)

Olayda, Humberto, Ruffo, Bonny, Tuia, Enna, Nabucodonosor, Sussey, Iván, Carmen, Luz y José Espinosa Catacora hijos, los hijos políticos, hermanos, nietos y demás familiares ruegan a sus amistades y personas piadosas, Asociación Vecinos de la zona de Villa Victoria y Comités Cívicos de la Paz, Salta de Salta, asistir a la misa de cuerpo presente a las 16:00 el día de hoy 27 del presente mes. El cortejo fúnebre partirá de la calle General Campero N° 19 Salón Velatorio A. Valdivia. Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.



América

# Improbable que el Vaticano entregue a Noriega a los EE.UU.

26 (AP). A pesar de que Estados Unidos ha pedido la Nunciatura Apostólica en Panamá que le sea entregado el general Manuel Noriega, lo más probable es que el derrocado jefe de gobierno reciba asilo en el Vaticano por varias fuentes.

Los diplomáticos norteamericanos estaban esperando la resolución del estancamiento diplomático en el Vaticano, quien se entregó a la Nunciatura en Panamá tras eludir a tropas norteamericanas.

La Nunciatura dijo que el embajador de Estados Unidos en el Vaticano, Thomas Melady, estaba esperando la resolución de alta jerarquía del Vaticano. Monseñor Piero Pennacchini, jefe de la Nunciatura, dijo que el Vaticano estaba realizando contactos entre todas las partes involucradas, incluyendo el nuevo gobierno panameño y las tropas norteamericanas. El Vaticano y Estados Unidos "estaban muy delicada", dijo Pennacchini. "De

be ser tratada con mucha discreción para encontrar la mejor solución para todas las partes".

Una fuente del Departamento de Estado dijo en Washington que Estados Unidos ha exigido en "términos extraordinariamente severos" que el Vaticano entregue a Noriega a las autoridades norteamericanas para que sea juzgado por delitos de narcotráfico.

Las autoridades eclesásticas empero han rechazado la solicitud y estaban buscando, sin éxito hasta ahora, un tercer país que aceptara a Noriega, dijo el informante estadounidense.

"Lo queremos vivo para que sea juzgado en Estados Unidos", dijo Terrence Kneebone, el portavoz de la embajada norteamericana en Panamá. "Nosotros vemos esto como un asunto criminal. Este no es un caso de persecución política o religiosa".

Aún así, una fuente diplomática allegada a las negociaciones en Roma, dice que la posibilidad de que el Vaticano entregara a Noriega era "muy débil" y que es más probable que saiga a otro país.



Victimas de la invasión  
Las víctimas de los recientes combates en la Ciudad de Panamá son descargados de un camión que los transportó hasta el Cementerio Jardín de la Paz para ser sepultados en una fosa común (Ciudad de Panamá, Radiofoto AP).

Mientras Noriega sigue refugiado

## Pueblo panameño empieza a recuperarse de los combates

**POR DORALISA PILARTE**  
**PANAMA, 26 (AP).** El destino del general Manuel Antonio Noriega fue tratado hoy entre el comandante del Comando Sur, general Maxwell Thurman, y el nuncio apostólico, mientras el pueblo panameño empezaba a recuperarse de los combates de la semana pasada y volvía a sus trabajos.

Noriega continuaba refugiado en la Nunciatura del Vaticano en Panamá, donde se entregó el domingo, a la vez que tropas norteamericanas permanecían alrededor de la misión eclesástica.

narcoctráfico.

El Vaticano, empero no ha cedido a las demandas norteamericanas, y fuentes en Roma dijeron que preferían entregar a Noriega a otro país. Al mediodía Thurman llegó en una caravana de vehículos militares a la Nunciatura y en tres ocasiones salió a entrevistarse con el Nuncio Papal, Monseñor Sebastián Laboa.

de resistencia de gente leal a Noriega y que continúan los arrestos.

Escuadras sanitarias recogieron la basura de las calles y las barricadas instaladas para frenar los saqueos estaban siendo desmanteladas. Los embotellamientos de tráfico, típicos de esta capital de un millón de habitantes, habían vuelto a las arterias principales, aunque la situación era peor que lo usual por la presencia de las tropas norteamericanas y sus vehículos militares.

Algunas de las tiendas que no fueron saqueadas abrieron sus puertas, aunque continúa la escasez de los víveres. Sin embargo, hasta ahora han sido enviadas 15 toneladas de equipo médico que será distribuido por escuadras de guardias civiles.

En Washington, el vocero de la Casa Blanca, Marlin Fitzwater, dijo que el gobierno del presidente George Bush ha expresado de una manera "muy directa" al Vaticano que desea que Noriega sea entregado para ser juzgado por

### Los madrileños negocia formalmente político a Noriega

26 (AP). España negó formalmente al ex-gobernante de Panamá general Antonio Noriega, según informan hoy dos esta capital.

El País atribuye hoy por su parte a una diplomática española no identificada haber sido el (Noriega) pisa suelo español no era alternativa que la de entregarlo a los norteamericanos, en virtud del tratado hispano-cano de extradición que incluye a los norteamericanos de drogas.

Se instruyó de cargos en los Estados Unidos de 1988 por delitos vinculados de drogas.

## Cuba solicita reunión de la ONU para censurar el sitio a su Embajada

**NACIONES UNIDAS, 26 (AP).** Cuba solicitó hoy una reunión extraordinaria del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas para censurar el sitio de la embajada cubana por tropas norteamericanas y el supuesto hostigamiento de sus empleados.

Aunque no fue programada una sesión durante las consultas informales del Consejo hoy, el asunto podría ser tratado de nuevo.

El embajador cubano Oscar Oramas Oliva hizo la solicitud en lo que fue su segunda carta en dos días al presidente del Consejo, Enrique Peñalosa, de Colombia. En esas cartas Oramas Oliva dice que los empleados de la embajada cubana en Panamá y en la residencia del embajador estaban siendo detenidos como virtuales prisioneros y que no se les permitía ir a trabajar.

Según el embajador, las tropas norteamericanas estaban impidiendo el paso a cerca de 25 niños y 30 mujeres, y calificó el involucramiento militar como una violación de derecho internacional y de los derechos del personal diplomático.

La embajada fue rodeada hace varios días por las tropas estadounidenses que buscaban al derrocado jefe de gobierno, general Manuel Noriega.

Ayer fue enviada una carta de protesta similar, aunque no fue solicitada una sesión del Consejo de Seguridad. El Consejo se reunió la semana pasada, tras solicitar Nicaragua, para censurar la invasión de Panamá. Sin embargo, Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia vetaron el sábado una resolución que hubiera censurado la invasión y exigido el retiro inmediato de las tropas.



Empuja un cochecito con su pequeño hijo mientras camina junto a otro, a través de la devastada ciudad en la Ciudad de Panamá (Panamá, Radiofoto AP).

## Noriega no creía que EE.UU. se atrevería a invadir Panamá

**QUARRY HEIGHTS, PANAMA, 26 (AP).** El general Manuel Antonio Noriega no creía que Estados Unidos se atrevería a invadir Panamá y cuando ocurrió se enfrentó al dilema de organizar la resistencia en las montañas o asirse, según un informe del Comando Sur de Estados Unidos divulgado hoy.

En un breve comunicado entregado a los periodistas, el Comando Sur relató basado en entrevistas con colaboradores del excomandante, sobre lo que sucedió con Noriega después de la invasión del 20 de diciembre.

Noriega probablemente tomó solo la decisión de asilarse en la Nunciatura Apostólica, después que sus principales asistentes lo habían abandonado o estaban arrestados, según el informe.

El comunicado dice que en un determinado momento Noriega consideró "huir a las montañas para organizar una insurrección", pero que le preocupaba el estado de su corazón en un terreno difícil desprovisto de los lujos y la opulencia a que estaba acostumbrado y sin el usual cuidado médico intensivo.

El documento dice que Noriega no había creído en la posibilidad de una invasión y horas antes se encontraba en la ciudad de Colón, a unos 80 kilómetros de Panamá, inspeccionando

instalaciones militares.

"Estaba consciente del incremento de las actividades de Estados Unidos, pero no creyó en la posibilidad de un ataque pensando que la creciente actividad era solo una postura de Estados Unidos", dice el comunicado.

Señala que hacia las seis de la tarde del 19 de diciembre, fue llevado a un club de las Fuerzas de Defensa en Tocumen, cerca del aeropuerto Omar Torrijos.

"Allí, uno de sus ayudantes le dio una prostituta, lo que al parecer era una ocurrencia rutinaria", agrega.

Noriega dejó el club cuando Tocumen fue atacado a la una de la mañana y esquivó a las fuerzas estadounidenses circunvalando la ciudad, según el comunicado.

El informe del Comando Sur sostiene que su primera llamada telefónica tras la invasión fue para su amante, Vicky Amado, y que nunca trató de ponerse en contacto con su esposa, Felicidad.

Sostiene también que Noriega estaba "agitado" y que pasó los días en varios lugares, principalmente en la casa de parientes de su secretaria privada, Marcela Tasson.

Sus simpatizantes trataron de convencerlo que saliera de la ciudad, pero él se opuso, dice el documento.

También dice que Noriega usaba ropa interior roja para evitar el "mal ojo".

Se cree que en un cierto momento, agrega, Noriega se contactó con el embajador cubano y consideró la posibilidad de ir a la sede diplomática cubana, pero cambió de idea porque la residencia había sido rodeada por tropas estadounidenses.

El comunicado sostiene que, después de la invasión, Noriega nunca llegó a comandar sus Fuerzas de Defensa y tampoco habló con ninguno de sus integrantes por temor de caer en alguna trampa. Durante la lucha, portavoces militares habían dicho que Noriega estaba involucrado en la dirección de la resistencia.

El gobierno del presidente George Bush había ofrecido un millón de dólares por datos sobre el paradero de Noriega.

El informe dice que el Comandante decidió asilarse en la Nunciatura Apostólica después de que uno de sus comandantes, Luis del Cid, se rindió a las fuerzas estadounidenses en David, a 120 kilómetros al oeste de Panamá. Junto con Noriega, del Cid fue arrestado en 1988 del delito de narcotráfico. Del Cid fue enviado a Miami el lunes y hoy en una audiencia judicial se declaró inocente de las acusaciones.

En Colombia

## Gobierno busca salida política a pacto de paz con el "M-19"

### New York Times resta importancia al interés de EE.UU. por juzgar a Noriega

**NEW YORK, 26 (AP).** El New York Times, en un editorial en la edición de hoy, pregunta si Estados Unidos tienen necesariamente que juzgar al depuesto general Manuel Antonio Noriega, actualmente bajo protección del Vaticano.

Aparentemente, dice el Times, que Noriega sea juzgado parece menos importante para el gobierno de los Estados Unidos que satisfacer las urgentes necesidades de Panamá, que son reconstruir su economía, independientemente de Washington y la influencia de los capos de la droga.

Se ha informado, dice el Times, que el Vaticano ofreció al general Noriega que se le entregara a su custodia, no a ser entregado a los Estados Unidos. Si esta es la única forma para sacar a Noriega de las calles de Panamá, quizá el compromiso valga la pena, agrega.

La cuestión principal para Estados Unidos es esperar que el Vaticano entregue a Noriega o buscar otra solución.

Permitir que Noriega vaya a Cuba, desde donde podría seguir ordenando la resistencia militar, sería inaceptable, y España ha dicho que no lo aceptaría. Panamá, que no tiene un acuerdo de extradición con Estados Unidos, sería el lugar apropiado para que el general se enfrente a la justicia.

**BOGOTÁ, 26 (EFE).** El gobierno de Colombia y la organización guerrillera "Movimiento 19 de Abril" (M-19), buscan una salida al pacto político suscrito entre ambas partes, antes de las elecciones legislativas de marzo de 1990, se informó hoy oficialmente.

El asesor de la Consejería de Paz de la presidencia de la República Ricardo Santamaría, señaló que el gobierno y el "M-19" han convocado a una reunión de unos 500 sectores políticos y sociales del país para hallar una solución al proceso de paz.

"Al quedar coja la reforma de la Constitución, un comunicado de las dos partes dice que convocamos a quienes suscribimos el pacto político, a una reunión en la primera quincena de enero, para ver qué nueva fórmula surge", afirmó Santamaría.

El funcionario indicó que "no es que signifique ello, de ninguna manera, que el pacto con el 'M-19' se ha caído, sino que requiere una nueva redefinición, una nueva manera de hacerlo viable".

El gobierno del presidente Virgilio Barco suscribió el pacto político con el "M-19" el pasado mes de octubre, y uno de los requisitos para hacerlo valdiero era la aprobación, por parte del Congreso Nacional, de la reforma constitucional.

El Congreso, sin embargo, archivó la reforma constitucional y la convocatoria a un referendo, por el que los colombianos debían pronunciarse respecto al proceso de paz.

El "M-19", con 15 años de lucha armada, es la única de las seis organizaciones guerrilleras que operan en Colombia que se acogió a la iniciativa de paz presentada por el presidente Barco en septiembre de 1988.

## Los OVNIS visitan el Perú en Navidad

**06 (EFE).** Una flota de objetos no identificados fue vista en una localidad de Perú en la víspera de Navidad, dijo un informe de buena voluntad.

Los OVNIS de Simbal en el departamento de Libertad pudieron ver a los OVNIS lo firmado por Eduardo Paz, miembro de la peruana Misión Rama, que desde hace tres semanas se encuentra en contacto con extraterrestres.

La Misión Rama, capital de la zona, a 40 kilómetros de Trujillo, capital de la zona, donde hace tres semanas se observaba la presencia de platillos voladores, según una versión divulgada hoy por el diario limeño "El Comercio".

La Misión Rama tiene la intención de trasladarse para tratar de entrar en contacto con los extraterrestres, que habitualmente asegura que residen en Chilca, cercana a Lima.

El contacto de la Misión Rama con los extraterrestres en Chilca fue el pasado domingo, cuando asistieron a la presentación de los OVNIS y sus tripulantes.

Los OVNIS son previamente concertadas por la Misión Rama con sus contactos extraterrestres, en los cuales fue un tal Oalex, del satélite "América", el 26 de diciembre último el coordinador de la Misión Rama, Sixto Paz Wells, dijo que había creado seres "de inteligencia superior" de los asistentes los extraterrestres de la Tierra para transmitir un mensaje de

## Brusco aumento del dólar en Argentina

**BUENOS AIRES, 26 (AP).** Un nuevo programa económico liberal del gobierno fue sacudido hoy por un brusco aumento del 38 por ciento en la cotización del dólar frente al austral, la moneda nacional, pero el nuevo ministro de Economía Antonio E. González reiteró que no habría intervención oficial en el mercado.

El dólar se cotizó al cierre del mercado libre de cambio a 1.700 australes por unidad frente a 1.230 del viernes pasado, según los operadores.

El aumento fue atribuido a un pronunciado descenso inicial en las tasas de interés de los depósitos bancarios, que el viernes eran de más de 100 por ciento mensual para ahorristas con grandes depósitos, y 40 por ciento para los pequeños inversionistas. Los bancos, ante la decisión de los depositantes de no renovar sus certificados, luego elevaron los rendimientos al 80 y 35 por ciento, dijeron los operadores.

Explicaron que la gente buscó nuevamente refugio en la divisa norteamericana ante la caída de las tasas de interés, después de que el gobierno liberara todos los mercados cuando fue designado González el 15 de este mes.

Se cree que los anticipos de que la tasa de inflación de este mes no sería inferior al 50 por ciento, y la de enero de este año similar, han influido en el incremento de las tasas de interés y también en el aumento de los precios de distintos productos.

El ministro atribuyó hoy el alza del dólar a los "cimbombos (estremecimientos) propios de las nuevas variables económicas" y agregó que "no vamos a intervenir en el mercado".

Esperamos un comportamiento correcto de los operadores hasta que se recomoden a las nuevas circunstancias económicas después de los cambios introducidos".



Cadáveres de efectivos de la Policía Secreta

Cadáveres de efectivos de las tropas de seguridad que respondían al ex hombre fuerte de Rumania, Nicolae Ceausescu, yacen (izquierda) en una calle de Bucarest fuera de sus carros de combate. En la fotografía de la



derecha, habitantes rumanos rodean los cuerpos sin vida de miembros de Securitate (Policía Secreta) cerca del Ministerio de Defensa de Bucarest (Rumania). (Radiofoto AP).

Acusados de genocidio de más de sesenta mil personas

## Ceausescu y su esposa fueron ejecutados

El Comité de Salvación Nacional que gobierna el país designó como nuevo presidente a Ion Iliescu. - Una calma tensa prevalece en Bucarest.



Ejecutado

Foto tomada de un monitor de la Radio Televisión francesa en París, que muestra el cuerpo sin vida del derrocado presidente de Rumania, Nicolae Ceausescu, tal como fue difundida la noticia por el Canal 4 rumano en Bucarest. (París, Radiofoto AP).

Disparos en varios puntos de la ciudad

## Policía secreta trunca júbilo popular por la ejecución de los Ceausescu en Bucarest

**POR CARMEN POSTIGO BUCAREST, 26 (EFE).** La resistencia de la "Securitate" (policía política del anterior dictador) impidió que los rumanos mostraran hoy su júbilo en las calles de Bucarest tras contemplar las imágenes de los cadáveres de los Ceausescu transmitidas por televisión.

Bucarest amaneció hoy con un cielo gris y con un frío más acusado que en días anteriores.

Aunque a primeras horas de esta mañana numerosos ciudadanos se apelotonaron en el metro para acudir a sus puestos de trabajo y parecía que la situación se normalizaba, los disparos registrados hacia el mediodía en diferentes puntos de la ciudad obligaron a muchos a refugiarse en sus casas y evitar así los tiros de los resistentes.

Sólo se ve a los jóvenes soldados, con largos abrigos verdes y las típicas "rachulas" en sus cabezas, y los controles de estudiantes voluntarios que vigilan las calles para protegerlos de los que ellos llaman "terroristas".

Soldados y estudiantes presentan ya caras exhaustas. "No hemos dormido en cinco días, estamos aquí día y noche", dicen, y se turnan para dormir en el interior del metro, apoyados unos contra otros sentados en los bancos de piedra o tumbados en el suelo.

Por la Avenida de La Victoria circulan viejos camiones búlgaros repletos de comida y medicinas, mientras algunos ciudadanos llevan hasta los puestos de defensa ruidosas bolsas de compra con refrescos, pan y fruta para alimentar a la guardia.

"Levo comida para alimentar la libertad del pueblo rumano y me he decidido a salir a la calle después de ver el cadáver de Ceausescu", dice un ciudadano.

También llegan en los automóviles salchichas y carne, que, según los jóvenes, fueron confiscados del almacén de alimentos del Comité Central del Partido Comunista, "ahora hay más comida que nunca -comentan-. Ellos la guardaban para sí solos".

Las pocas ancianas que se atreven a salir a la calle son especialmente registradas porque "ya hemos detenido a varias viejas con armas que llevan a sus hijos, los de la 'Securitate'", indica un jovencísimo militante.

Los controles están perfectamente organizados, las mujeres son cacheadas por chicas estudiantiles, que, al igual, que los hombres, nunca rehúsan un cigarrillo. En el centro donde se aloja la prensa internacional los controles son severos, ya que en días pasados hubo francotiradores apostados por Ceausescu hasta que un presentador lee los escasos comunicados del Frente de Salvación Nacional.

La plaza más cercana a la televisión, la de La Victoria, y las calles que conducen a ese centro están llenas de piedras, rascos de balas y vehículos quemados, y en las fachadas de los edificios se pueden ver numerosos balazos. Al igual que la zona de chalets cercana, donde vivían los jefes de la "Securitate", y la sede de casi todas las embajadas, así como en la Biblioteca Nacional y el Museo de Arte, están destruidos por las cargas de los tanques.

**POR DUSAN STOJANOVIC BUCAREST, 26 (AP).**

La televisión estatal rumana difundió hoy una cinta de video que mostró los cadáveres del ex presidente Nicolae Ceausescu y su esposa Elena después de ser ejecutados por un pelotón de fusilamiento.

La escena de la ejecución no fue difundida, sin embargo, y no se sabe con certeza el momento en que el fusilamiento tuvo lugar.

La cinta de video mostró los cadáveres acribillados a balazos de Ceausescu y su esposa, que yacían contra una pared después de otra escena en que aparecían aún caudillos. Un primer plano mostró a Ceausescu con sangre en el lado derecho de la cabeza.

Ceausescu y su esposa fueron juzgados y ejecutados el día de Navidad, según informó la televisión, por presuntos crímenes cometidos contra el pueblo.

Anteriormente hoy, los rumanos, que despreciaban secretamente a Ceausescu desde hacía años, tuvieron la oportunidad de verle humillado cuando la televisión estatal difundió una cinta de video en que la pareja aparecía en cautividad antes de su fusilamiento, acusados de cometer una serie de delitos, incluso el de "genocidio" de más de 60.000 personas.

Fuentes rumanas en el extranjero y la agencia estatal de noticias yugoslava Tanjug dijeron que el número de muertes abarca la totalidad del mandato de 24 años de Ceausescu.

La radio estatal rumana y la agencia estatal de noticias AGERPRES informaron ayer que el Consejo del Comité de Salvación Nacional que gobierna actualmente el país designó a Ion Iliescu, su líder provisional, como presidente del Comité.

Dumitru Mazilu, experto en derecho internacional y funcionario de las Naciones Unidas que estuvo bajo arresto domiciliario en Bucarest durante más de un año, fue designado vice presidente.

En virtud de un decreto firmado por Iliescu, Petre Roman fue nombrado Primer Ministro "hasta las elecciones", dijo AGERPRES. Observadores rumanos en Occidente dijeron no conocer a Roman. La nueva literatura prometió el viernes electorales libres en abril de 1990.

Otro decreto firmado por Iliescu nombra al general Nicolae Militaru como ministro de Defensa Nacional.

Sólo un grupo de los 37 miembros del Consejo, incluso Iliescu, son ex miembros del Partido Comunista o funcionarios del gobierno. Iliescu, de 50 años, fue destituido por Ceausescu del prestigioso cargo de Secretario del Partido hasta ser designado director de una editorial.

Una calma tensa prevalece hoy en Bucarest, donde no se escucharon tiros por primera vez en varios días. De acuerdo con la radio y fuentes rumanas, fuerzas leales a Ceausescu, tildadas ahora de "terroristas", están riñéndose en masa.

Una cinta de video mostró anteriormente hoy por televisión a Ceausescu cuando era sacado de un vehículo blindado por un soldado y era sometido después a una prueba de presión sanguínea, requisito obligatorio para las personas que van a ser ejecutadas.

Ceausescu, sin afeitarse y rostro demacrado, sonrió varias veces en dirección de la cámara y dio palmaditas a las manos de su esposa, que aparecía sentada de espaldas a una pared vestida con un abrigo marrón claro forrado de piel y un pañuelo sobre la cabeza.

Los rumanos, que estaban en el hotel Intercontinental se golpearon en torno a un aparato de televisión cuando la cinta comenzó a ser mostrada y luego empezaron a dar vitores y a escurrir la pantalla del aparato en señal de desprecio hacia Ceausescu y su esposa.

La televisión estatal no dijo el lugar donde los esposos Ceausescu fueron filmados ni transmitieron películas del juicio secreto a que fueron sometidos ni de su ejecución. La televisión se limitó a anunciar que el difunto dirigente y Elena, su esposa y segunda funcionaria en jerarquía del país después de él, murieron fusilados.

Esta fue la primera vez que aparecieron por televisión después de su captura el sábado en un fortín soterrado situado en un lugar no revelado.

Un tribunal militar secreto halló culpable a la pareja de "genocidio, de socavamiento de la economía nacional y de tratar de huir del país con más de 1.000 millones de dólares depositados en bancos extranjeros, dijo el gobierno provisional. "Qué noticia tan maravillosa. El anti-eristo ha muerto", dijo un locutor de la Radio de Bucarest después del anuncio, que difundió a continuación villancicos de Navidad.



Fosas comunes

Fosas comunes cavadas en el Cementerio Dela de Bucarest para las víctimas del levantamiento contra el Ceausescu, las que se calculan son más de 12.000. Los fallecieron en los combates (Bucarest, Rumania, Radiofoto AP).

## Nuevo gobierno, formado por perseguidos por la dictadura

**BUCAREST, 26 (EFE).** Los miembros del Consejo del Frente de Salvación Nacional nombrados hoy, oficialmente para la presidencia del país, eran personas perseguidas por el régimen Ceausescu.

El presidente del Consejo, Ion Iliescu, nacido en 1926 en un pueblo de la región de Timisoara, fue el primero en ser relevado del cargo de secretario en 1971 porque se negó a apoyar la revolución cultural inspirada en la de China.

Personas allegadas a Iliescu aseguran que cuando resultó la condena de Ceausescu, él se fue a vivir a un apartamento en un barrio de la ciudad, donde se reunió con amigos y familiares. En una carta pasada en secreto a Gheorghe Flutur, ex ministro de la Seguridad, en la que también dejó de ser miembro del Consejo Nacional se le trasladó a la región de Timisoara el pasado año. Iliescu fue condenado a muerte por el régimen Ceausescu.

El nuevo vicepresidente del Consejo, Dumitru Mazilu, fue un director de una editorial técnica en Bucarest.

El nuevo vicepresidente del Consejo, Dumitru Mazilu, fue un director de una editorial técnica en Bucarest. Rumania fue condenada recientemente por su tratamiento de la minoría étnica de los hunos. En la ONU, contra la dictadura de Ceausescu, se presentó el solicitado informe sobre su país.

El antiguo régimen intentó impedir que este informe llegara a la prensa internacional. En la noche del 25 de diciembre, el día de la liberación de la población y el día de la liberación de la población, se celebró una gran fiesta en la que se celebró la liberación de la población.

De los 37 miembros del Consejo, son sólo seis los que no fueron miembros del Partido Comunista y del Estado del antiguo régimen. Los otros 31, formados por el grupo personalidades desafiadas por su vida, criticaban a la dictadura.



# Ataque israelí destruyó importante puesto de mando PC en el sur de Beirut

**LIBANO, 26 (AP).** Aviones israelíes destruyeron un importante puesto de mando del Partido Comunista del estado judío respaldado por helicópteros destruyeron una base aérea en el suroeste de Beirut. Los ataques se produjeron a las 15:00 GMT. Los guerrilleros dispararon cohetes anti-aéreos SAM-7 que se estrellaron contra los aviones israelíes, los cuales fueron derribados por los pilotos israelíes. Informes de un decimotercer ataque aéreo israelí en el sur de Beirut, a las 15:00 GMT. Los guerrilleros dispararon cohetes anti-aéreos SAM-7 que se estrellaron contra los aviones israelíes, los cuales fueron derribados por los pilotos israelíes. Informes de un decimotercer ataque aéreo israelí en el sur de Beirut, a las 15:00 GMT. Los guerrilleros dispararon cohetes anti-aéreos SAM-7 que se estrellaron contra los aviones israelíes, los cuales fueron derribados por los pilotos israelíes.

El ataque se produjo al tiempo que milicias musulmanas chitas luchaban por cuarto día en el sur de Beirut, mientras que una serie de choques estallaban en el sector musulmán de Beirut. La policía dijo que miembros del Ejército desactivaron 75 kilos de explosivos colocados en un automóvil estacionado cerca de la oficina del primer ministro, Salim Hoss, en el sector occidental de Beirut, a las 11:30 GMT.

“Se ha evitado un baño de sangre”, dijo un vocero de la Policía, que no puede ser identificado en virtud de regulaciones en vigor. “Los explosivos debían estallar para las dos de la tarde (12:00 GMT) frente a las oficinas del primer ministro”, añadió.

El automóvil fue estacionado a la entrada principal del edificio que ocupa el primer ministro, a unos 20 metros de la oficina de Hoss en el distrito Sanaa, dijo la Policía. Hoss, musulmán sunni de 59 años, estaba en su casa a cinco cuadras cuando la bomba fue descubierta. “No parece que el primer ministro fuera el objetivo, aunque eso no puede ser descartado del todo”, dijo el vocero.

Nueve bombas colocadas en automóviles han estallado en Beirut este año, con un saldo de por lo menos 80 muertos y 342 heridos.



Después de un ataque. Un guerrillero comunista inspecciona los daños causados en la sede de su comando por tropas israelíes que atacaron con tanques estas posiciones del sudeste de Líbano. (Rashaya, Líbano, Radiofoto AP).

## 4 décadas de gobiernos comunistas de cristianos llenaron de Europa del Este para en libertad la Navidad

**BRATISLAVA, 26 (AP).** Los cristianos llenaron las calles de Europa Oriental para celebrar su primera Navidad después de cuatro décadas de gobierno comunista. Los pensamientos también estuvieron en la mente de los cristianos en Bucarest, donde se guio a los europeos orientales en la Navidad. Los cristianos llenaron las calles de Europa Oriental para celebrar su primera Navidad después de cuatro décadas de gobierno comunista. Los pensamientos también estuvieron en la mente de los cristianos en Bucarest, donde se guio a los europeos orientales en la Navidad. Los cristianos llenaron las calles de Europa Oriental para celebrar su primera Navidad después de cuatro décadas de gobierno comunista. Los pensamientos también estuvieron en la mente de los cristianos en Bucarest, donde se guio a los europeos orientales en la Navidad.

## Críticas por mal trato a palestinos. Tutu acusa a algunos líderes judíos de haber sido terroristas

**TOTALMENTE CONTROLADO**  
**gigantesco incendio en EE.UU.**

**BATON ROUGE (LOUISIANA, EE.UU.) 26 (EFE).** Bomberos y voluntarios de Louisiana lograron hoy, tras horas de intenso trabajo, controlar totalmente un gigantesco incendio originado por una gran explosión en las cercanías de la segunda mayor refinería de Estados Unidos, propiedad de la compañía petrolera “EXXON”.

El hecho, que los expertos afirman pudo haberse originado por la ruptura de uno de los conductos de crudo, causó la muerte a una persona, heridas a otras cinco y daños materiales millonarios en un radio de más de nueve kilómetros.

Uno de los trabajadores de las instalaciones se da por desaparecido, mientras que las autoridades dicen que haya más muertos en el lugar de la explosión, que fue escuchada en la radio de más de 50 kilómetros.

Portavoces de “EXXON” dijeron que la explosión se produjo en uno de los campos de almacenamiento de petróleo, pero que las grandes instalaciones de la planta central con capacidad para refinar 455.000 barriles de crudo al día no se vieron afectadas.

Carolyn Courtney, de la compañía petrolera, informó que el suministro de aceite no sufrirá interrupción y que un equipo de expertos lleva a cabo investigaciones para determinar con exactitud el origen de la explosión.

Además de los ventaneros rotos en una amplia extensión, y la voladura de una puerta en la casa del gobernador de Louisiana, el estallido y sus gigantes columnas de humo y fuego, visuales desde una distancia de 30 kilómetros, causaron alarma en la región donde muchas personas creyeron que se trataba de un terremoto.

## Gorbachov fustiga al PC lituano por pretender escindirle de Moscú

**POR MARK PORUBCANSKY**  
**MOSCÚ, 26 (AP).** El presidente soviético Mijaíl Gorbachov fustigó hoy la declaración del Partido Comunista Lituano de independencia. El Partido Comunista Soviético dijo que era un intento de sus dirigentes de congraciarse con los nacionalistas bálticos y representaba una violación de las normas del partido, informó la agencia oficial TASS.

Sin embargo, Gorbachov, a pesar de las críticas que formuló ayer en una reunión del Comité Central del Partido Comunista, insistió a proceder con cautela en cuanto a la escisión declarada por el partido lituano el 20 de diciembre.

Fuertes lituanas dijeron que el jefe de su Partido Nacional Algirdas Brazauskas, declaró en una entrevista radial que la reunión de dos días concluyó hoy con una decisión de enviar a Lituania a varios miembros del Politburó y el Comité Central para sondear la opinión pública.

Brazauskas, que condujo al partido lituano a la escisión del federal y soportó duras críticas de Gorbachov en la reunión del Comité Central, dijo que la decisión de separación había sido “buena y útil”, según informó Eduardas Potasnikas, un operador de la televisión lituana que escuchó la entrevista. Agregó que el mismo Gorbachov podría ir a Lituania.

“Ninguna parte del Partido Comunista Soviético tiene derecho a decidir la cuestión sobre su existencia independiente con sus propios programas y reglamentos, sin tener en cuenta la posición del Partido Comunista Soviético en su totalidad”, dijo Gorbachov. “Y esto significa que el Partido Comunista de Lituania fue y es parte del Partido Comunista Soviético Unido”.

## India ya no se siente amenazada por Vietnam

**26 (EFE).** Tailandia amenaza por la hora hoy a un diario el jefe del Consejo de Seguridad Tailandés, Suwit.

El Consejo Nacional de Seguridad de Tailandia, que hasta ahora se había mantenido neutral entre Tailandia y Vietnam, dijo que el paso en la cooperación económica.

La destitución de Yao Yilin, un ex-vice primer ministro que favoreció un acercamiento con China, fue un golpe a la política de Yao que dejara su cargo para trabajar con el gobierno de China.

Además, ha trabajado estrechamente con el primer ministro Li, que es también un conservador en materia económica y que ha buscado terminar con las reformas económicas instituidas por Zhao Ziyang, que fue destituido como jefe del Partido Comunista.

Además de Li, Yao Yilin es uno de los seis miembros del Comité Permanente del Politburó del partido.

La destitución de Yao Yilin, que se debió a que se busca abrir el camino a Zou, una figura que podría llegar a ser un miembro del Politburó.

Zou, que como Li tiene 63 años, estudió en la Unión Soviética en la década de los 50 y se especializó en industria pesada.

Un diario oficial informó también que un alto funcionario vinculado con el programa económico liberal rechazó por la Jefatura de línea dura fue despedido de su puesto.

Zhu Hozu, de 58 años, fue destituido ayer de su puesto de vicepresidente y primer secretario de la Federación de Sindicatos de China, informó el Diario de los Trabajadores.

## Gobierno de Burkina Faso desbarató intento golpista

**VAGADUGU, 26 DIC (EFE).** El gobierno de Burkina Faso anunció que el día de Navidad fueron detenidos varios mercenarios extranjeros procedentes de Ghana, los cuales pretendían derrocar al presidente, Blaise Compaore.

Esta es la segunda vez en menos de dos meses que el gobierno de Burkina Faso anuncia haber descubierto una trama golpista contra Compaore.

El pasado 19 de septiembre el Ejército ejecutó a siete militares por otro intento de golpe de Estado, entre ellos los ministros de Defensa, Jean Baptiste Boukari Lingani, y de Economía, Henri Zongo, segundo y tercer hombres fuertes del régimen.

El ministro de Justicia, Antoine Komi Sambo, declaró el lunes que los golpistas, entre los que había varios comerciantes reclutados en Duala, pretendían derrocar a Compaore entre Navi-

dad y fin de año, momentos de gran concentración popular en la mayoría de los países africanos.

Según Sambo, los cerca de 200 golpistas fueron reclutados por el capitán Bukari Kabore, quien se refugió en Ghana hace dos años tras el golpe de Estado de Compaore contra su mejor amigo, Thomas Sankara, con quien llegó al poder en 1983.

Aunque confirmó la detención de una cifra indeterminada de golpistas, Sambo desmintió las acusaciones de que su gobierno ejecutó a varios de ellos durante la noche del 24 al 25 y prometió que “tendrán un proceso legal”.

La intención golpista se produce un mes antes de la llegada del Papa Juan Pablo II a Burkina Faso, y según diversas fuentes, su visita al país africano podría haber estado condicionada inicialmente a un respeto mínimo de los derechos humanos.

Tras la muerte sangrienta de Sankara en 1987 y Lingani y Zongo en 1989, Compaore quedó como único superviviente de los cuatro jóvenes que se hicieron con el poder en 1983, y estableció un “proceso de rectificación de la revolución”.

## UNIVERSIDAD MAYOR, REAL Y PONTIFICIA DE SAN FRANCISCO XAVIER DE CHUQUISACA VICE RECTORADO COMUNICADO

- 1.- TODOS LOS POSTULANTES NACIONALES O EXTRANJEROS, PARA SER ADMITIDOS A LA UNIVERSIDAD DE SAN FRANCISCO XAVIER DE CHUQUISACA, EN LA GESTIÓN 1990, DEBEN ASISTIR A UN CURSO PRE-UNIVERSITARIO O PRESENTARSE DIRECTAMENTE A LOS EXÁMENES DE CONOCIMIENTOS.
- 2.- LA MATRÍCULA PARA EL CURSO PRE-UNIVERSITARIO PODRÁ ADQUIRIRSE DESDE EL 5 DE ENERO Y SUS ACTIVIDADES SE INICIARÁN EL DÍA LUNES 15 DE ENERO DE 1990.
- 3.- LOS EXÁMENES DE CONOCIMIENTOS SERÁN RECIBIDOS EN UNA FECHA QUE OPORTUNAMENTE SE HARÁ CONOCER.
- 4.- LAS CARRERAS OBJETO DEL CURSO PRE-UNIVERSITARIO Y EXÁMENES DE CONOCIMIENTOS SON LAS SIGUIENTES: A NIVEL LICENCIATURA, DERECHO, CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN SOCIAL, MEDICINA, ODONTOLOGÍA, FARMACIA Y BIOQUÍMICA, ENFERMERÍA, AUDITORÍA, ADMINISTRACIÓN DE EMPRESAS, ECONOMÍA, INGENIERÍA QUÍMICA, ING. MECÁNICA, IDIOMAS (ESPECIALIDADES: QUECHUA, INGLES, FRANCES, ALEMÁN) A NIVEL TÉCNICO SUPERIOR, ENFERMERÍA, CONTADURÍA, TURISMO.
- 5.- PARA INSCRIBIRSE AL CURSO PRE-UNIVERSITARIO O A LOS EXÁMENES DE CONOCIMIENTOS, LOS POSTULANTES DEBEN PRESENTAR SU DIPLOMA DE BACHILLER O EQUIVALENTE Y UN DOCUMENTO QUE ACREDITE SU IDENTIDAD.
- 6.- DISPOSICIONES ESPECIALES. LOS BACHILLERES DE LOS COLEGIOS CON LOS QUE LA UNIVERSIDAD TIENE CONVENIOS DE INTEGRACIÓN EDUCATIVA Y LOS POSTULANTES QUE SE ENCIENEN BENEFICIADOS POR EL REGLAMENTO DE ADMISIONES ESPECIALES NO ESTÁN OBLIGADOS A CUMPLIR CON EL CURSO PRE-UNIVERSITARIO Y TAMPOCO CON LOS EXÁMENES DE CONOCIMIENTOS.
- 7.- DISPOSICIONES DE EXCEPCIÓN
- 7.1.- LOS POSTULANTES A LA CARRERA DE ING. AGRONÓMICA, A NIVEL LICENCIATURA, DEBERÁN INSCRIBIRSE DEL 5 AL 15 DE ENERO DE 1990 Y RENDIR EXÁMENES DE SUFICIENCIA DEL 16 AL 19 DEL MISMO MES Y AÑO.
- 7.2.- PARA CONTINUAR ESTUDIOS EN LA CARRERA DE AGRONOMÍA, A NIVEL TÉCNICO SUPERIOR, ES SUFICIENTE POSEER DIPLOMA DE BACHILLER. LAS INSCRIPCIONES PROSEGUIRÁN HASTA EL 19 DE ENERO DE 1990.
- 7.3.- TAMBIÉN ES SUFICIENTE SER BACHILLER PARA SEGUIR ESTUDIOS EN LAS CARRERAS DE QUÍMICA INDUSTRIAL, INDUSTRIA DE LA ALIMENTACIÓN, ZOOTECNIA, (ESTA UNIDAD FUNCIONA EN LA LOCALIDAD DE MUYPAMPA).
- 7.4.- PARA LAS CARRERAS DE AUTOMÓTORES, RADIO Y TELEVISIÓN, ES NECESARIO TENER APORADO EL SEGUNDO CURSO DEL CICLO MEDIO O TENER DIPLOMA DE BACHILLER.
- 7.5.- EN LAS CARRERAS DE FISIOTERAPIA, LABORATORIO CLÍNICO Y RADIOLOGÍA, LA ADMISIÓN SERÁ OBJETO DE UN TRATAMIENTO PARTICULAR.
- 8.- MAYORES INFORMACIONES SE PODRÁ RECABAR EN EL VICE RECTORADO Y A LOS TELÉFONOS 064-23504 O 064-23505.

## destituido el jefe de planeamiento económico chino

FABRICA NACIONAL DE CEMENTO S.A.

INVITACION PUBLICA

LA FABRICA NACIONAL DE CEMENTO S.A. INVITA PUBLICAMENTE A LAS EMPRESAS COMERCIALES LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS A PRESENTAR PROYECTOS PARA:

INVITACION PUBLICA FC-GA 1289 "HORMIGON REFRACTARIO"  
INVITACION PUBLICA FC-GA 1389 "POLVO DE ALUMINIO"  
INVITACION PUBLICA FC-GA 1489 "GRASA CEPLATTYN"  
INVITACION PUBLICA FC-GA 1589 "CABLE TELEFONICO"

LOS PLEGOS DE ESPECIFICACIONES PODRAN SER RETIRADOS DE SECRETARIA DE ASESORIA JURIDICA, CALLE LA PAZ Nº 585 (ALTOS) DE LA CIUDAD DE SUCKE, A UN COSTO DE BOLIVIANOS 50 CADA UNO.

LAS PROPUESTAS DEBERAN SER PRESENTADAS CON TODAS LAS FORMALIDADES LEGALES EXIGIDAS POR EL D.S. 21660 DE FECHA 10 DE JULIO DE 1987 HASTA HORAS 17:00 (5 DE LA TARDE) DEL DIA 22 DE ENERO DE 1990, EN LA SECRETARIA DE ASESORIA JURIDICA.

LA EMPRESA SE RESERVA EL DERECHO DE DECLARAR DESERTA LA PRESENTE INVITACION SI ASI VIERA CONVENIENTE A SUS INTERESES.

SUCRE, DICIEMBRE DE 1989  
RELACIONES PUBLICAS











## Cochabamba

## Alcaldía cumplirá con programa de actividades y obras de 1989

COCHABAMBA 26 (PRESENCIA).- La alcaldesa municipal de Cochabamba, Alicia Terán de Saavedra, aseguró hoy a PRESENCIA que los "trabajos programados y aprobados en el Concejo Municipal, en el Plan Operativo 1989 se cumplirán dentro de las previsiones que han sido tomadas y hasta fines de la gestión, que presumiblemente será el 5 de enero próximo".

La autoridad comunal está en el ejercicio de estas funciones desde el 1º de octubre en reemplazo de Humberto Coronel Rivas, que renunció a la comuna para habilitarse como candidato a concejal, por un nuevo periodo.

Habiendo ganado las elecciones con el Acuerdo Patriótico y tener el cincuenta por ciento menos uno del total de los concejales, Coronel Rivas, espera contar con un voto más de alguno de los otros tres partidos para resultar reelegido al mando de la comuna cochabambina.

La alcaldesa hizo referencia las obras más importantes de la gestión de un año y nueve meses de Coronel Rivas y las que están siendo concluidas en una gestión con tres meses.

"Nuestra administración ha estado dirigida a concluir obras como los pasos a desnivel del Puente Huayna Kapac, muros de contención en el río Rocha y los cerros de Huayra Khasa y San Miguel y embellecimiento forestal en las plazas y parques de la ciudad", agregó la señora de Saavedra.

Otras obras menores y labores administrativas se han venido cumpliendo sin interrupciones, como ser el bacheo de algunas calles que por el constante uso vehicular sufren constantemente deterioros, agregó.

Dijo que estos trabajos de ninguna manera pueden interrumpirse porque los propietarios de vehículos particulares, empresas mixtas y radiotaxis han comprendido la obligación de pagar la tasa de rodaje y los están haciendo, sin que ocurra los mismo en el sector perteneciente a la Confederación de Chóferes de Bolivia.

Dijo, que espera la comprensión de este sector para que se cumpla con esta obligación y se ejecuten obras no menos importantes de las que actualmente se realizan.

En lo económico señaló que el "déficit no será significativo, debido a que se han logrado acuerdos amigables con las comerciantes minoristas y otros sectores que tributan y pagan alquileres a la comuna por utilización de sus predios, casetas y otros bienes municipales".

Incidió en la deuda de las comerciantes por alquileres de casetas en los principales centros de abastecimiento de la ciudad, y por varios meses. Estos ingresos y los de participación con la Corporación de Desarrollo y la Universidad, planificados para la gestión 89 permitirán reducir de gran manera el déficit que soporta actualmente la comuna, que al final no será significativo", dijo la alcaldesa cochabambina.

Informó de la misma manera que el personal de la comuna, en su totalidad, mantiene un trabajo normal, dentro un plan de servicio y profesional en favor de los intereses de la comunidad y para que la próxima gestión de gobierno municipal continúe con los proyectos que se tienen en favor del desarrollo y mejoramiento de la capital de departamento.

## Derechos Humanos pide renovar aspiraciones de justicia y ética cristiana

COCHABAMBA 26 (PRESENCIA).- La Asamblea Permanente de los Derechos Humanos de Cochabamba hizo conocer hoy el mensaje de Navidad, con una profunda reflexión sobre "la renovación de las aspiraciones de justicia social y de ética cristiana entre todos los sectores de la familia boliviana".

El mensaje de los Derechos Humanos dice:

"A los abandonados y olvidados de nuestra sociedad a partir del 21060.

A los compañeros campesinos, que sin apenas medios, nos dan el alimento diario.

A los trabajadores, dependientes e independientes, que con su trabajo honesto ayudan a forjar una Bolivia mejor.

A los niños y ancianos, especialmente a los que pueden considerarse oficialmente abandonados y olvidados por el Estado

hasta verse obligados a arrastrar su miseria por las calles de nuestras ciudades.

A los presos, reclusos de los penales, granjas, carceles, calabozos del Ministerio del Interior y cualquier otro centro de reclusión forzada. Por una verdadera rehabilitación.

A todas las instituciones ciudadanas que con su esfuerzo y labor buscan solucionar los graves problemas de injusticia social que nos asolan. No pierdan los ánimos, y busquen primero la justicia y los derechos humanos antes de justificar con una fácil limosna la irresponsabilidad ciudadana.

A los jueces, abogados, fiscales, policía nacional comprometidos realmente con la justicia y los derechos humanos a todo nivel.

A todos ellos la Asamblea envía cordialmente su saludo navideño de paz y amor".

## Cambio de moneda se aceptará hasta el 31 de diciembre

COCHABAMBA 26 (PRESENCIA).- En la gerencia regional del Banco del Estado, se informó que el cambio de la moneda antigua de los pesos bolivianos se cumplirá hasta el 31 de diciembre próximo, sin que se dé ninguna prórroga. La medida se la toma cumpliendo las disposiciones legales emitidas desde el Legislativo y Ejecutivo mediante una Ley.

Dijeron que tanto el Banco del Estado y los bancos privados trabajarán en horario continuo durante los días 29, 30 y 31 de diciembre para cumplir exclusivamente el cambio de la moneda antigua con la nueva.

Desmintieron que el "mes de

enero se habilite para solamente el canje de la moneda porque se trata de una Ley, y una disposición no puede hacer variar el espíritu legal de la disposición general.

Solicitaron que la ciudadanía tome estricto conocimiento de estas determinaciones a fin de no ser sorprendida con la tenencia de los pesos bolivianos, que desde el 1º de enero ya no tienen ningún valor legal.

Por otra parte se informó que los bancos no atenderán al público el día viernes 29 por estar dedicados a la preparación de los balances generales de cada una de las instituciones bancarias y financieras.

Anuncie en PRESENCIA agencias en todo el país

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.  
LA PAZ, MIÉRCOLES 27 DE DICIEMBRE DE 1989

SALIDAS	LLEGADAS
Via. 941 SANTA CRUZ	Via. 800 COCHABAMBA
Via. 941 SAO PAULO	Via. 901 MARIANA
Via. 941 PUEBLO SUAREZ	Via. 901 SANTA CRUZ
Via. 811 COCHABAMBA	Via. 811 SANTA CRUZ
Via. 811 PUEBLO SUAREZ	Via. 811 COCHABAMBA
Via. 922 CUZCO	Via. 922 CUZCO
Via. 922 TRINIDAD	Via. 922 TRINIDAD
Via. 922 GUAYARAMERIN	Via. 922 GUAYARAMERIN
Via. 922 MAGDALENA	Via. 922 MAGDALENA
Via. 773 TARIJA	Via. 773 TARIJA
Via. 823 COCHABAMBA	Via. 823 COCHABAMBA
Via. 823 SANTA CRUZ	Via. 823 SANTA CRUZ
Via. 805 COCHABAMBA	Via. 805 COCHABAMBA
Via. 900 SANTA CRUZ	Via. 900 SANTA CRUZ
Via. 900 PANAMA	Via. 900 PANAMA

INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS 36711-12-13  
LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.  
TUN PROPRIAS ALAS

## Santa Cruz

Autoridades afirman:

## Fue una Navidad tranquila aunque con mucha lluvia

SANTA CRUZ, 26 (PRESENCIA).- Las autoridades informaron hoy aquí que en todo el departamento la Navidad transcurrió con tranquilidad, aunque en la nochebuena una fuerte lluvia causó algún temor de inundaciones en varios barrios populares.

Según el Comandante accidental de la Policía coronel Freddy Castro, se movilizó gran parte del personal para asegurar la seguridad de la población. La policía dijo tuvo que intensificar el patrullaje inclusive de la policía montada, cuya caballería tiene a su cargo los barrios más alejados del centro.

Tránsito dijo que tres personas murieron en accidentes en los últimos días. Un peatón fue atropellado por un taxi. Un chofer al parecer ebrio se durmió mientras manejaba un camión cargado de troncos que voló. Murió el conductor y otras cuatro personas resultaron heridas. Se hizo el levantamiento de un cadáver en el Plan 3.000.

Por su parte criminalística admitió hoy que aumentaron las denuncias por robo durante las últimas 48 horas. Numerosas vi-

viendas recibieron visitas inesperadas. Se denunció el robo de al menos cinco vehículos la noche de Navidad.

La oficina regional de las Fuerzas Especiales de Lucha Contra el Narcotráfico, anunció que se hicieron varios operativos con la detención de algunas personas vinculadas a la comercialización en detalle de drogas, pero no se quiso dar mayores detalles. Se indicó que el sobrevuelo permanente de helicópteros sobre la ciudad en los últimos días se debe a una competencia internacional de paracaidismo y no precisamente a incursiones antinarcóticas.

Por otro lado, se dijo, que no se dispone aún de confirmación oficial sobre una supuesta decisión del Ministerio Público de esta ciudad que, según versiones de prensa, se habría decidido entregar los bienes del corredor de autos Oswaldo Perrogon Rivero, estimado en unos 800.000 dólares a la Junta Nacional de Acción Social (JUNAS), y al Consejo Nacional de Prevención del Uso de Drogas (CONAPRE).

Perrogon, estaría vinculado se-

gún Narcóticos al Cartel de Medellín. Está herido según la versión oficial y continuaba prófugo hoy después que fracasó, la semana pasada, al intentar recoger de una pista clandestina del Chapare unos 350 kilos de droga aunque reimpuso la avioneta que pilotaba cuando fuerzas de UMO-PAR hicieron disparos. Le fueron incautados una hacienda bien equipada "Acapulco" en la región de El Remanso al norte de esta ciudad con 400 hectáreas de cultivos de soya, 500 de pastos, unas 500 cabezas de ganado bovino, una avioneta monomotor CP-2100, una lujosa residencia en esta ciudad y dos vehículos.

La policía dijo que la noche de Navidad se recibieron en la estación de bomberos varios llamados de auxilios por inundaciones. La Policía está recomendando a la población que trate en lo posible de utilizar lo menos posible juegos artificiales en Año Nuevo por el peligro que representan. Se dieron algunos casos de explosión que afectó especialmente a menores aunque no se reportaron heridos de gravedad, pero sí, amagos de incendio.

## Transportistas proponen ordenamiento vehicular

SANTA CRUZ, 26 (PRESENCIA).- El secretario general de la Federación de Transportistas "16 de Noviembre" Alberto Abudine, propuso hoy a las autoridades de la Alcaldía un total reordenamiento vehicular en esta ciudad para 1990.

Dijo que no es posible continuar con el tráfico vehicular tan caótico que actualmente rige, donde el transporte público es más perjudicado por los permanentes embotellamientos y falta de fluidez en calles y avenidas congestionadas.

Abudine manifestó que "se tocaron todas las puertas para realizar un transporte coordinado, sin ningún resultado". Dijo que el sector pide el cumplimiento de disposiciones legales.

ANARQUIA EN CONDUCTORES

El transporte urbano se encuentra en esta ciudad anárquico por la disputa de líneas de

colectivos, microbuses, trufis y taxis por dos grupos de transportistas que tratan de imponer su monopolio.

Por increíble que sea, esta ciudad, una de las más progresistas del país tiene únicamente dos semaforos en sus calles desde hace casi 10 años. El servicio de "varitas" de tránsito es insuficiente. Las calles céntricas se han convertido en verdaderos estacionamientos donde cualquier persona o negocio, coloca sus letreros de "reservado" en forma indiscriminada.

Un reciente estudio de Tráfico y Transporte estableció que la mayor causa para el congestionamiento se debe a la acción de los taxistas que sin ninguna consideración paran en media calle a recoger o dejar pasajeros, lo mismo ocurre con los colectivos, micros y trufis.

## En noche de Navidad nacieron 36 niños

SANTA CRUZ, 26 (PRESENCIA).- Como para probar que Santa Cruz tiene uno de los mayores índices de natalidad del país la noche de Navidad, solamente en esta ciudad, nacieron 36 niños en la Maternidad, clínicas particulares y centros sanitarios según se informó a PRESENCIA.

En la maternidad "Dr. Percy Boland" llegaron junto a la tradición de Papá Noel 23 niños (13 varones 10 mujeres) y todos, según los médicos se encuentran junto a sus madres y con buena salud.

Otros nueve llegaron al mundo en clínicas particulares y cuatro fueron recibidos de emergencia en puestos sanitarios.

## Guía Profesional

## MEDICOS



## RECIENTES NIÑOS ADOLESCENTES

Hasta 18 años FALTA DE PESO Y/O ESTATURA, FALTA DE APETITO, DESTRUCCION, INFECCIONES AGUDAS O CRONICAS, PROBLEMAS CRONICOS DE NAZIZ, MIGRAJAS, BRONQUITIS, CONTROL DE NIÑO SAÑO, VACUNAS ASIGURESE.

Dr. JORGE H. RIOS ARAMAYO

PEDIATRIA-NEONATOLOGIA

Especialidad: Argentina Atención lunes a sábado 11-12-30 y 15 a 19 Hs. POLICONSULTO 40-A CAMEDA Edificio Alameda planta baja Of. 11 Consultorio 366637-322248 Domicilio: 368464 URUCUENAS 322248

BUSCAPERSONAS 387354 01021/0523/3

24 al 25 Dic/ 144189

## CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES "LA PAZ"

Av. 6 de Agosto N° 2380 Teléfono: 343261

Busca Móvil: 321636-320844-390222-3-4

- GINECOLOGIA-MASTOLOGIA: Dr. Edgar Tapia Arroyo.

- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA: Dr. Erwin Von Landwuest, Dra. Elizabeth Meteljan.

- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA: Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.

- NEURORLOGIA Y NEUROCIURUGIA: Dr. Edgar Arené Rada.

- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA: Dr. Alberto Romero Cruz.

- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA: Dr. Ricardo Ayala Rojas.

- ANATOMIA PATOLOGIA Y CITOPATOLOGIA: Dr. Alonso Padilla V.

- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO: Dr. Jaime Quintanilla A.

- NELSON TEJADA RODRIGUEZ Cirujia General. Busca Personas 387002

- LUCINDA NOTA VIRHUEZ Ginecología - Obstetricia.

(Policonsultorio La Paz) - 6 de Agosto.

## Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA

## MEDICO UROLOGO

Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología Infantil. Consultorio: Edif. Cine Monje Campero. Primer piso

Tel. 326703. Domicilio: Tel. 785612.

Consultas 18 a 20 horas.

## LABORATORIOS

## Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE

Laboratorio de análisis clínico "Roux". Análisis de Sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R., jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicas y bacteriológicas.

Dirección: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz N° 861 Esq. Pasaje peatonal Bloque "A" 2do. piso Of. 201 entre plazas San Francisco y Pérez Velasco Tel. Lab. 324528 Tel. Dom. 321122. Casilla 2665.

## laboratorio clínico

## Landsteiner

Calle Reyes Oro No. 37 (El Pabellón) Teléfono 374035

Edificio "Cine" Plaza Pío Baroja Casilla de Correo 1033

La Paz. Tel. 370378-374035

A LOS DISTINGUIDOS SEÑORES MEDICOS, COLEGAS, CUERPO DE ENFERMERAS, PACIENTES DILECTOS Y APRECIADOS AMIGOS, EXPRESAMOS NUESTROS MEJORES DESEOS DE FELICIDAD EN ESTA NAVIDAD Y UN AÑO NUEVO LLENO DE PAZ Y PROSPERIDAD.

Dr. Abelardo Colque Márquez

Dr. Mirtha Muñoz de Colque

e hijos

La Paz, diciembre de 1989

## LABORATORIO CLINICO

## "SANTA FE"

Dr. EDMUNDO RODRIGO TERAN

Dra. LOURDES RODRIGO ZARABIA

Bioquímica sanguínea, Hematología, Bacteriología

clínica y antibiograma - orina - parasitología

ELECTROLITOS.

ELECTROFISIOLOGIA - Seroinmunología.

TOXOPLASMOIS - LEISHMANIASIS CHAGAS -

RUBEOLO - HIDAATIDOSIS TEST EMBARAZO

Calle Luyza Esq. Camacho. Edif. Mariscal de Ayacucho,

5º piso, Of. 507. Tel. Lab. 322551. Dom. 328032

Buscapersona 387238. Casilla N° 12941

## Electoral

## pará

## nciales a

## jales

## 26 (PRESENCIA).

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Corte Departamental

## Potosí

## Obispo afirma que potosinos despiertan su fe, compromiso cristiano y religiosidad

POTOSÍ, 26 (PRESENCIA).- "Estos días de Navidad he visitado todas las parroquias de la ciudad en diversas celebraciones con la gente y me he encontrado con que se siente un despertar religioso muy fuerte ya que las celebraciones litúrgicas estaban repletas de gente, se nota que despertó la fe, la religiosidad el compromiso cristiano de los potosinos" dijo el Obispo de la Diócesis de Potosí, Mons. Edmundo Abastoflor Montero, luego de transcurrir la festividad de Navidad.

Otra impresión transmitida por Mons. Abastoflor está relacionada a que los pobres también pueden celebrar la Navidad, aunque pareciera contradictorio porque muchos no tienen prácticamente nada para hacer un regalo empero se dan cuenta que tiene lo mejor, el amor" manifestó Mons. Abastoflor.

"Algunas comunidades han celebrado la noche de Navidad con pequeños aportes, lo que ha permitido compartir entre ellos, quienes además señalaban que se podía celebrar la Navidad porque Dios había nacido para todos y especialmente para los pobres dando mucha esperanza" según transmitió el Obispo Abastoflor.

En torno a las perspectivas para el futuro, el máximo representante de la Iglesia en el departamento dijo que "con esta Navidad se empieza la última

década de este Siglo XX y también los últimos 10 años de este milenio de la era cristiana ya que pronto se llegará al año 2.000. Este es motivo de reflexión para los cristianos, ya que debe servir para preguntarnos qué hemos hecho hasta ahora en beneficio de nuestra patria y nuestra sociedad y qué es lo que debemos hacer en el futuro.

Creemos y estamos sumamente convencidos - prosiguió Mons. Abastoflor - de que los cristianos tienen una palabra muy importante que decir, en el desarrollo, progreso y en el futuro de nuestro pueblo y es de "orientación" ya que solamente hemos de poder progresar en forma real y firme con buenos cimientos si tomamos en cuenta los principios cristianos.

Finalmente exhortó a que "sólo si partimos de los principios de solidaridad, fraternidad mutua, de respeto a las personas y a su dignidad sean los que sean, si sabemos compartir las cargas, las dificultades y los problemas que tenemos en el sentido de que no todo el peso caiga sobre las capas empobrecidas sino que también los grandes, se pueden hacer sacrificios, podemos exigir más, ya que nuestro pueblo es batallador, sacrificado y de mucho aguante y que puede conseguir muchas cosas", finalizó Mons. Edmundo Abastoflor.

## Se realiza campaña para eliminar canes vagabundos

POTOSÍ, 26 (PRESENCIA).- El jefe del departamento de Epidemiología dependiente de Unidad Sanitaria, Dr. David Choquetilla hizo conocer que en los últimos días han sido eliminados aproximadamente 500 canes vagabundos en la Villa Imperial.

Esta eliminación se viene cumpliendo dentro de la campaña de vacunación antirrábica que efectúa la Unidad Sanitaria de Potosí a través de su departamento de Epidemiología "con el fin de preservar la salud de la ciudadanía".

Advertió que "si bien el perro es considerado como el amigo fiel del hombre, sin embargo, es al

mismo tiempo un animal muy peligroso cuando en determinadas circunstancias se encuentran enfermos".

Recordó que las "mordeduras de perro en contra de una persona son algunas veces mortales y que precisamente para evitar este tipo de situaciones es que se está emprendiendo una gran campaña de vacunación de canes".

Hizo notar que los canes que están debidamente educados y cuidados en los domicilios particulares no tienen dificultades; pero, que de todas maneras deberán ser vacunados, mientras que los denominados canes callejeros están siendo eliminados.

## Oruro

## Empresa entregará tres puentes a CORDEOR

ORURO, 26 (PRESENCIA).- La Corporación de Desarrollo de Oruro, fijó para el próximo 5 de enero, la recepción, con carácter provisional, de tres puentes, construidos en las inmediaciones de la ciudad, en caminos de intenso tránsito.

La construcción estuvo a cargo de la empresa Vega. Los puentes están ubicados en el camino Oruro-Vinto, camino Oruro-Capachos y el tercero, bajo la línea férrea entre Oruro y el Complejo Metalúrgico Vinto.

La construcción de los tres puentes, demandó un desembolso total de 91.528 dólares, de los cuales corresponde a CORDEOR 20.575 y el resto al Fondo Social de Emergencia. Esta suma, desglosada, indica lo siguiente: Construcción del puente en la carretera Oruro-Capachos, 35.462 dólares; puente en el camino Oruro-Vinto, 36.765; puente ferroviario en la vía Oruro-Vinto, 19.301 dólares.

Rector afirma:

## UTO dispensó buen trato a los trabajadores

ORURO, 26 (PRESENCIA).- Los trabajadores de la Universidad Técnica de Oruro, recibieron un buen trato en la gestión que termina, manifestó el rector, doctor Ingeniero Antonio Salas Casado, respondiendo a reclamos con carácter social y económico planteados por el personal administrativo de la UTO.

Indicó que, pese a la permanente crisis económica que vive el sistema universitario, la UTO concedió a sus trabajadores, 12 sueldos, un aguinaldo, la prima correspondiente a 1988, un sueldo de compensación de un mes por vacación y bono de té que alcanza a 40 bolivianos mensuales, durante 6 meses.

Los trabajadores, expresan que sus necesidades económicas no fueron satisfechas por lo que, cuando se reanuden las labores

El supervisor de obras, ingeniero Esteban Pinaya, señaló que los trabajos han sido normales. El puente sobre el río Tagarete, en el camino Oruro-Vinto, ya fue habilitado para el tráfico de vehículos. Falta únicamente su recepción legal, para la verificación técnica del trabajo.

El puente en el camino Oruro-Capachos, será concluido en estos días. En cuanto al puente ferroviario, ya estuvo concluido en el pasado mes de julio. La obra fue supervisada por la Empresa Nacional de Ferrocarriles.

Las autoridades de la Corporación de Desarrollo de Oruro, manifestaron que todo el proyecto, que abarca a los tres puentes, están comprendidos dentro del plan maestro de canalización del río Desaguadero, que fue elaborado en 1962, por la consultora Prudencio Claros Asociados.

universitarias, luego del receso impuesto, por las fiestas de fin de año, el lunes 8 de enero, ingresarán en un paro de 24 horas.

El paro es en protesta por el no pago correspondiente a 1988 y por que la respuesta del Consejo Universitario, a sus reclamos, no satisface el pedido de los trabajadores. Asimismo, niegan haber recibido 16 sueldos.

Los trabajadores universitarios, fueron declarados en asamblea permanente por el sindicato que los agrupa. Afirman que, de no ser atendidos en sus reclamos, tomarán una actitud radical. Igualmente, rechazan el incremento de precios en los productos alimenticios (leche, queso y otros) que adquieren del Fondo Condoriri, propiedad de la Universidad Técnica de Oruro.

## Tarija

## Autoridades inspeccionan zona fronteriza

TARIJA, 26 (PRESENCIA).- El prefecto del departamento Gustavo Aguirre Pérez y los diputados nacionales Leopoldo López y Mario Arce, viajaron a Yacuibá para inspeccionar la situación del comercio industrial que se ve cubierto por el contrabando.

La primera autoridad departamental y los parlamentarios, informaron aquí a su retorno que era evidente que hubiese ingresado un tren cargado de harina de contrabando, sino que se trataba de una donación argentina de ese alimento.

Reconocieron las dificultades del comercio en esa zona y la terrible actividad ilícita, puesto que la Aduana carece del personal necesario para lograr imponer el imperio de la ley.

Miles de personas de diferente edad, conocidos en el lugar con el nombre de "baguilleros" se dedican a hacer ingresar alimentos argentinos a territorio nacional en condiciones verdaderamente inhumanas; los esfuerzos hasta ahora realizados para superar esta situación han resultado absolutamente vanos.

## SETAR creará división encargada del alumbrado público

TARIJA, 26 (PRESENCIA).- Servicios Eléctricos de Tarija (SETAR), ha anunciado la creación de una división que tendrá a su cargo, en forma exclusiva, el manejo del sistema de alumbrado público.

Como consecuencia de esta determinación, se licitarán los materiales para la iluminación de las calles de Villa Montes y Bermejo, con el fin de que estos trabajos puedan ser iniciados a la mayor brevedad posible.

Posteriormente, SETAR según declaraciones de su Gerente Alfredo Becerra, encarará el mejoramiento del alumbrado público en la ciudad de Tarija que acusa notables deficiencias. La falta de una adecuada iluminación, tanto en el centro como en las áreas periféricas, es absolutamente deficiente y se presenta como una manifestación del atraso que sufre el desarrollo urbano de la ciudad del Guadalupe.



# LOTERIA NACIONAL DE BENEFICENCIA Y SALUBRIDAD

¡TIENE LA SATISFACCION DE PRESENTAR A LA EXTRAORDINARIA SILVINA TORREZ "LA REINA DE LA LAMBADA Y SU CONJUNTO", ESTE JUEVES 28 DE DICIEMBRE EN EL COLISEO CERRADO DE LA CALLE MEXICO, COMPRE SU ENTRADA EN LA SECCION CAJA DE LOTERIA NACIONAL O EN BOLETERIA DEL COLISEO EN BS. 23.- Y LE ENTREGAREMOS GRATUITAMENTE UN NUMERO DEL MILLONARIO SORTEO NAVIDEÑO.

NO SE LO PIERDA APRENDA A BAILAR LAMBADA CON SU RITMO CALIENTE ESTE JUEVES EN EL COLISEO CERRADO.





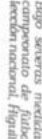
El sorteo del Mundobásquet 90 contará con la presencia de las autoridades de la Federación

Silvestre

En 1986, capcpon de las pruebas de 1986, en 1988, se esperaba mañana en Sao Paulo, en donde iniciará su preparación con a igualar el record de cuatro triunfos en el Silvestre, un hecho que hasta hoy sólo conseguido por el belga Gaston Roelands (1964), 1965, 1967 y 1968) y por el colombiano Mora en 1972, 1973, 1975 y 1981).

denias, según los analistas deportivos. Verna se enfrentará este año a varios adversarios, como el portugués Matias (21) - quien tiene la marca de 28 segundos y dos segundos para los 10.000 metros considerado en su país como el sucesor de Carlos López -, el italiano Salvatore Aguilair, el alemán Peter Koech y el chileno

**BOGOTÁ, 26 (DPA).**.- El campeonato colombiano de fútbol profesional, suspendido indefinidamente al verse afectado por la

[illegible]

**EL CAIRO** (EGIPTO), 26 (EFE). - Ham Abdel-Rasool, uno de los máximos gobernadores de la zona, dijo que el ejército egipcio se prepara para una ofensiva contra los grupos armados que controlan la zona.

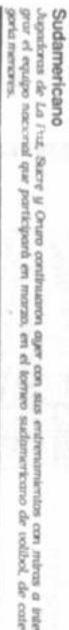
El jugador más destacado de la Federación de Fútbol de Egipto, Abdel-Rassoul conducirá su automóvil deportivo, el Alfa Romeo, en la carrera del Nido negro, el 11 de mayo, en la ciudad suroccidental de El Cairo, cuando aparentemente se verifiquen en el desierto los combates entre la libertad y la tiranía, como contra un camión Abdiel-Rassoul murió tras el ataque de los soldados egipcios, después de haber sido herido por los soldados de la policía, los que le llevó a clausurar por un día las escuelas de la zona.

LA PAZ  
ESTABLECIMIENTOS FARMACEUTICOS  
PARA HOY 27 DE DICIEMBRE

TELEFONOS DE TERMINAL DE BUSE  
LA PAZ

TELEFONOS DE URGENCIA  
HOSPITAL DE CLINICA

**H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ**  
TELEFONO DEL REFIN. Tel. 37 (2-3) MUNICIPALIDAD DE  
ORGANIZACION. Tel. 371 256 - 275 266. TALA BARRIOS  
3 Informacion. Tel. 304 266. SEPOSTA MORA. Tel. 117  
BOJA DISTANCIA EXTERIOR. Tel. 300 700. INTERIO. Tel.  
1. EVOROMER. Tel. 300 211.



La atleta Tania Taborda, que comenzó



podría dar la satisfacción de llegar a la primera más importante a una mayoría de los atletas del mundo.

Las atletas bolivianas que estarán en la máxima carrera pedestre mundial del presente año, son la atleta de 19 años, serona, Merly Rojas y Maribel Concha. En varones, Matías Mamani y Policarpo Callaza.



Al igual que todos los años, el Club Esteban Quevedo trepará con la mochila del

Las inscripciones se reciben en la secretaría permanentemente de la Asociación Atlética de La Paz, con ingreso por la curva sur del estadio Hernando Siles.

Al final de la jornada, se entregarán los premios a los mejores. Al anagón de los triunfadores, medallas y diplomas habrá un premio sorpre-



El entrenador de la selección nacional femenina de vóleybol, Artaza, expresó ayer su preocupación por la ausencia de las

Las tres jugadoras que llegaron al equipo son Ximena Paya na Coca y Sandira Casariego, de Sucre y Espino Ayala y Carrizosa de Oruro.

La selección nacional alternará con Brasil, Argentina, Chile, Guay y Perú, en el torneo que comenzará el 7 de marzo próximo. Paralelamente en las mismas fechas en Cochabamba, se disputará el campeonato de la rama masculina, de acuerdo al calendario Confederación Sudamericana de Fútbol.

El entrenador Leopoldo Arizón da instrucciones a los jugadores Nino Alba, durante la práctica que precede la semifinal.

seio Claudio de La Cruz.

El Club Esportiu Guadalupe espera reunir la major part del efectiu dels atletes, en el festival que començarà el 20 de juliol.



# 70 mil dólares para los Juegos ODESUR

Un total de 70 mil dólares se requiere para participar en los Juegos ODESUR que se celebrarán en noviembre de la próxima gestión, informaron ayer los dirigentes del Comité Olímpico Boliviano.

Este presupuesto será presentado a consideración del Tesoro General de la Nación. "No es necesario que el gobierno tenga el apoyo económico destinado a llevar adelante la participación nacional en dichos juegos", dijeron nuestros informantes.

Sostuvieron que aproximadamente participarán 200 deportistas, de varias disciplinas, Gran parte de las federaciones del Perú.

## Homenaje

### Las autoridades de la Secretaría General del Deporte y la Juventud rendirán hoy homenaje póstumo a los pilotos Guillermo Montenegro y Jerry Tuma, en la fotografía.

## SGDJ rinde homenaje póstumo al corredor Montenegro

La Secretaría General del Deporte y la Juventud entregará hoy una distinción al representante de Guillermo Montenegro, campeón nacional de automovilismo de turismo.

Los familiares de los deportistas fallecidos manifestaron que pronto estarán en La Paz y luego se trasladarán al lugar del accidente. La Secretaría General del Deporte hizo conocer que el homenaje póstumo a Guillermo Montenegro será una página indeleble en la historia del automovilismo nacional. El piloto cruzeño intervino con éxito en varias carreras.

## Reestructuración de COBOL 93, en marcha

La reestructuración de COBOL 93 está en marcha, dijeron ayer los dirigentes del Comité Olímpico Boliviano al señalar que en este modo se poseerá en enero próximo a los nuevos componentes del Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos de 1993.

Estas competencias se celebrarán en las ciudades de Santa Cruz y Cochabamba. Se dieron pasos fundamentales para contar con una infraestructura adecuada.

## FUNCIONARA EN LA PAZ

Los dirigentes del Comité Olímpico Boliviano dijeron que COBOL 93 funcionará en La Paz con la finalidad de que este organismo pueda realizar trámites en forma permanente y efectiva, ante las autoridades de gobierno, y que las partidas que se contemplarán en el presupuesto general de la nación, a partir de 1990 y hasta 1993, puedan ser desembolsadas oportunamente para que las obras a ejecutarse no hallen problemas.

## COCHABAMBA

Se expresó que los dirigentes de Cochabamba expresaron su simpatía con la nueva fundación de COBOL 93 con sede en La Paz. Esta situación viabilizará el proyecto, señalaron.

## PEDRO BLEYER

Se informó ayer que se tenían contactos con Pedro Bleyer, presidente de COBOL 93, para establecer acuerdos y posibilitar la reestructuración de COBOL 93.

**Destacado**  
Fernando Flores es uno de los ciclistas destacados de la presente gestión. Los dirigentes y aficionados esperan que se consagrase en 1990.

## Maturana, personaje del año en Colombia

**MEDELLIN, COLOMBIA, 26 (AP).** El técnico Francisco Maturana fue elegido el Atlético Nacional a la obtención de la Copa Libertadores de América y a la final de la Copa Toyota y clasificó a la selección de fútbol de Colombia para la Copa Mundial, fue escogido por el mánager del El Colomblano, como el personaje del año.

Jamás un equipo colombiano había ganado la Copa Libertadores y el país volverá a figurar en el mundial de balompié tras 28 años de ausencia. Las dos conquistas fueron obra de Maturana, de 40 años de edad, nativo de Quindío, del departamento del Cauca, en el suroccidente.

Fue el año de la consagración para Francisco Maturana: campeón de la Copa Libertadores, apunzado para el título local, segundo en la Copa Colombia y tercer en la Copa Italia 90", destaca El Colomblano. El torneo nacional fue cancelado tras el asesinato del árbitro Alvaro Ortega.

Los colombianos, con esos logros del fútbol, pasaron el estado natural en que habían y festejaron el éxito deportivo pertenencia apenas a un sueño. Lo de Nacional borro todo. La alegría del pueblo vivimos todos en este país.

Un 90", dijo Maturana, "fue diferente. Nacional ganó la Copa Libertadores y el país volverá a figurar en la historia del fútbol colombiano en alcanzar esta distinción con puros criollos (jugadores nativos) y primer cuadro del Pacífico en conseguirlo objetivo.

"Sobre la importancia del triunfo, se levantan la satisfacción, el placer de haber jugado bien, por momentos muy bien, de haber dejado muchos estados de Colombia y Sudamérica, el mismo del Nacional de Tokio aplaudiendo Maturana, al comentar la designación como personaje del año, dijo: "Yo me siento como el representante de un grupo. No me siento como Pacho (Francisco) Maturana, sino como que el personaje es todo el fútbol colombiano, incluidos los 45 jugadores que estuvieron con nosotros en el proceso."

## Desilusión porque Baresi no recibió "Balón de Oro"

**MILAN, ITALIA, 26 DIC (EFE).** La confusión del Balón de Oro de 1989, el italiano Marco Van Basten, del Milan, causó desilusión en el fútbol italiano, ya que se esperaba que el galardón fuera para Franco Baresi, capitán del conjunto milanés.

El máximo premio al futbolista europeo que otorga la revista francesa "France Football" fue otorgado al holandés Johan Cruyff, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.



Francisco Maturana, técnico, director técnico y triunfador.

## Di Stefano "Superbalón de Oro" del fútbol europeo

De los últimos 30 años

**MADRID, 26 DIC (EFE).** La catedral del periodismo deportivo, que es París, decidió con plena justicia conceder a Alfredo Di Stefano, argentino de nacimiento y español de adopción, el "Superbalón de Oro" del fútbol europeo de los últimos treinta años, lo que significa también ganar el "Superbalón de Oro" en lucha final con Cruyff (holandés), Platini (francés), Beckenbauer (alemán).

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

Los seis habían ganado el "Balón de Oro" que anualmente concede la revista francesa "France Football" a los mejores jugadores del mundo. Cruyff y Platini, en dos ocasiones, por haber recibido el "Balón de Oro" en 1974 y 1975.

## Havelange descarta sanción a Maradona

**RIO DE JANEIRO, 26 DIC (EFE).** El presidente de la FIFA, Joao Havelange, descartó hoy la posibilidad de que el argentino Diego Armando Maradona sea sancionado por el uso de drogas en el Mundial de Italia 90, informó la Gaceta Esportiva.

"Si el (Maradona) hizo alguna oferta no fue a la FIFA", comentó Havelange. "Yo pienso, y si a los miembros de la FIFA, la FIFA no se vio afectada y Maradona podrá disputar en condiciones normales el campeonato mundial", declaró Havelange, en Jacarepagua, zona sur de Río de Janeiro.

Diego Maradona calificó de "farsa" sorteo, desarrollado en el Palacio de Deportes de Roma para formar los grupos que disputarán el Mundial 90, en el cual se vio perjudicada la selección argentina, según la opinión del jugador internacional.

"Como el gran jugador que es Maradona debe preocuparse de forma exclusiva de su fútbol dentro de la cancha. El resto tiene derecho a pronunciarse sobre asuntos administrativos y de organización del campeonato mundial", agregó el presidente de la FIFA.

Havelange prevé un éxito completo en la Copa Mundial de 1990 en Italia, calcula que los países serán presentados a través de las transmisiones de televisión y garantizará que el público tendrá el máximo de comodidades en los estadios donde se desarrollarán los encuentros.

En Panamá

## Durán pide apoyar al presidente Endara

**CIUDAD DE PANAMA, 26 DE DICIEMBRE (AP).** El exgobernador de Panamá, Juan Antonio Durán, formuló hoy un llamado a los panameños para que respalden al nuevo gobierno que preside Guillermo Endara Gullmany.

Durán, actual titular de los pesos nacionales del Consejo Mundial de Boxeo, también exhortó a los miembros de las milicias de los batallones de la dignidad a que depongan las armas y se vayan a sus casas.

Espero que retorne la Paz y que los panameños podamos celebrar con música y tonaritos unos copas de licor durante las festividades de año nuevo, dijo el campeón en declaraciones al canal cuatro de televisión.

Un periódico de Buenos Aires, con sede en Argentina, publicó hoy una foto de Alfredo Di Stefano, el argentino de nacimiento, saltó de alegría al conseguir su país un gol contra su país. Contestó en conmemoración al triunfo, que igual habría saltado si visitando el campo el era sólo un genio del fútbol. Nada más.

Por último, encontramos también justo que París haya concedido a Van Basten (holandés) el "Balón de Oro" de 1989, el jugador holandés Rijkaard. Todo merecido y por ello justo. Lo mismo al premiar el pasado con Di Stefano, que el presente con Van Basten.

## SEPARACION DE COLORES

**ENTREGAMOS EN 24 Hrs. Editorial LUX. Tel. 3291102**













